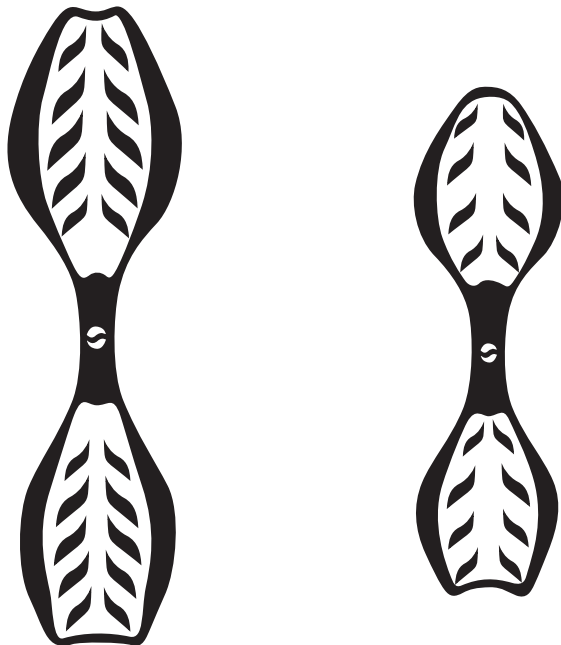




- EN** Read and understand this guide before using product.
- FR** Lire et assimiler ce manuel avant d'utiliser le produit.
- ES** Es imprescindible leer y comprender esta guía antes de usar el producto.
- DE** Lesen Sie diesen Leitfaden vor Benutzung des Produktes aufmerksam.
- IT** Leggere e comprendere tutti i punti del presente manuale prima di utilizzare questo prodotto.
- NL** Lees deze instructies goed door voordat je het product gaat gebruiken.
- PT** Leia e compreenda este guia antes de utilizar o produto.
- PL** Przed użyciem produktu należy przeczytać ze zrozumieniem niniejszą instrukcję.
- HU** A termék használatá előtt olvasd el és értsd meg ezt a használati útmutatót.
- RU** Необходимо прочесть и понять эту инструкцию перед использованием продукции.

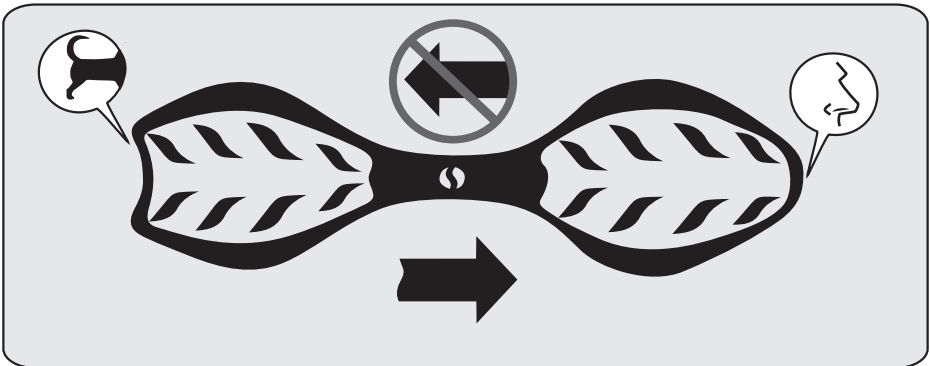
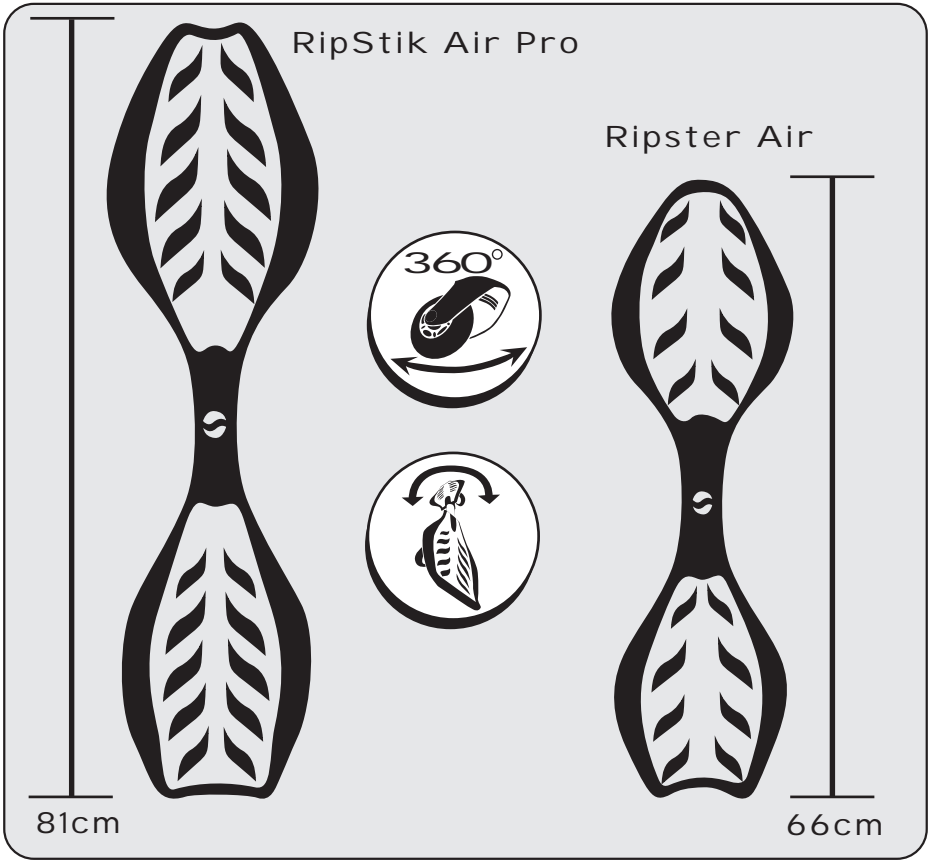
- SV** Läs och förstå denna bruksanvisning innan du använder produkten.
- NO** Les og forstå denne veiledningen før du bruker dette produktet.
- DA** Læs og forstå hele denne vejledning før du lader nogen bruge produktet.
- FI** Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöönottoa.
- RO** Consultați acest ghid înainte de a utiliza produsul.
- SK** Pre použitím tohto výrobku si prečítajte a pochopte tento návod.
- CS** Před použitím tohoto výrobku si přečtete a pochopíte tento návod k použití.
- BG** Прочетете и разберете това ръководство преди да използвате продукта.
- TR** Ürünü kullanmadan önce kılavuzu okuyur anlayınız.
- UK** Необхідно прочитати й зрозуміти цю інструкцію перед використанням продукції.
- KO** 제품을 사용하시기 전에 이 안내서를 읽고 이해하십시오.
- ZH** 請在使用產品之前細心閱讀和瞭解此使用指南。
- ZH** 使用产品前请阅读并理解本指南。
- AR** اقرأ هذا الدليل والفهمه قبل استخدام المنتج.
- EL** Διαβάστε και κατανοήστε τον εγώχειστο οδηγό χρήσης πριν από τη χρήση.



**RIPSTIK AIR PRO®**  
**RIPSTER AIR®**









8+

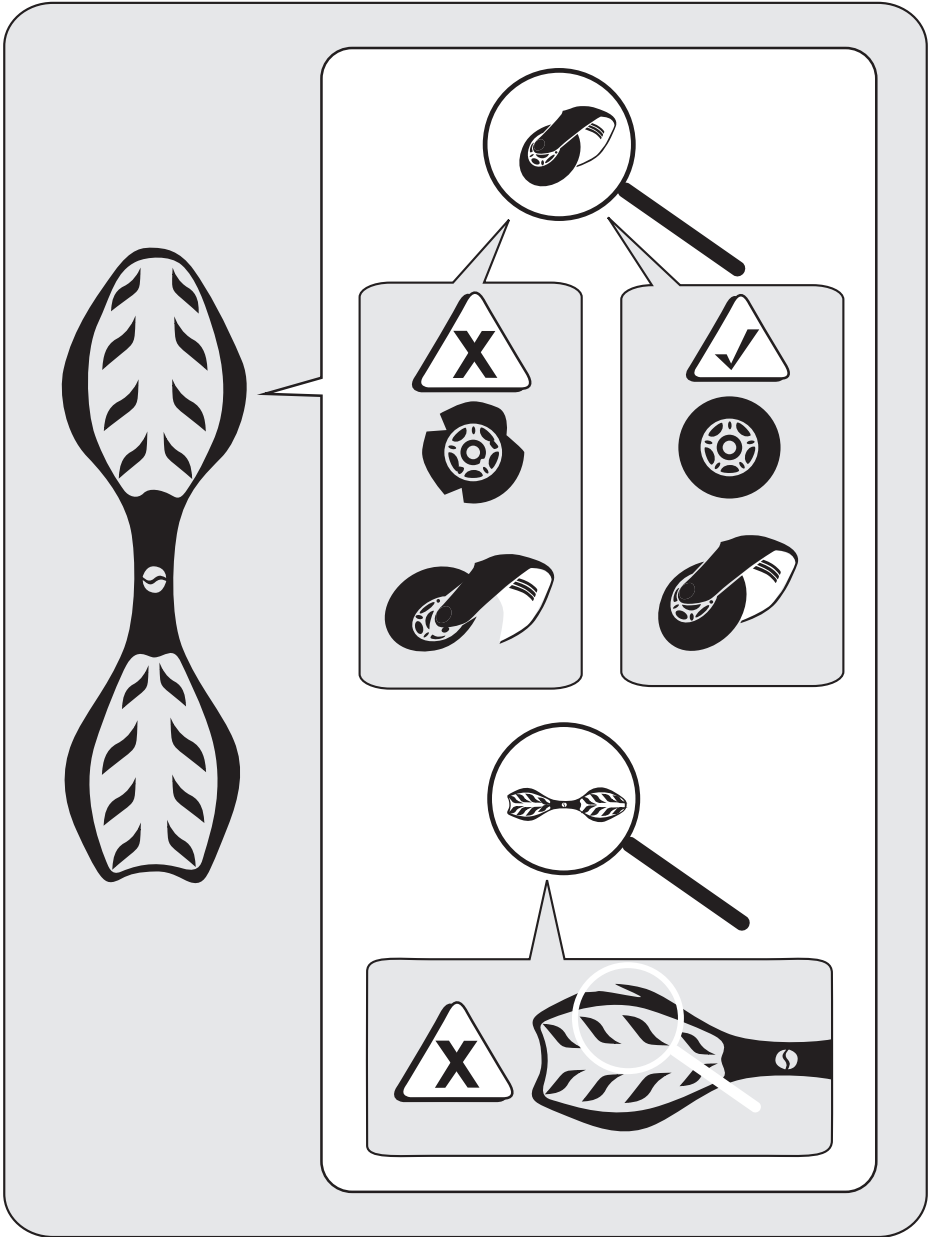
Ripster Air

79 kg  
max

RipStik Air Pro

100 kg  
max





 **WARNING.**

- Not for children under age 8.
- This product is sport/transport equipment.
- Always wear protective gear - helmet, elbow, knee and wrist guards.
- Like using any other moving product, riding a caster board can be a dangerous activity and may result in injury or death even when used with proper safety precautions.
- Ride in places that allow you to improve your skills, not in traffic or on roads, where serious accidents can happen. Watch your surroundings for pedestrians, and bike, skateboard and scooter riders. Use in areas free from hazards, such as poles, hydrants, parked cars and traffic.
- Do not ride at night or in low visibility conditions.
- Use caster board on smooth, dry, level ground. Don't ride on loose debris (such as rocks, gravel or sand), speed humps or anything else that could cause your wheels to stop.
- Learn slowly, including tricks. If you start to lose balance, don't wait until you fall, step off and start again. Ride on flat ground.
- Learn to fall (by rolling if possible) without the caster board.
- Learn with a friend or parent to help.
- Before you jump off your caster board, watch where it may go so it does not injure someone.
- This product was manufactured for performance and durability. Trick riding can, over time, stress or damage any product.
- Risk of injury increases as degree of trick difficulty and product stress increases.
- Rider assumes all risk associated with trick riding.
- Check local laws regarding where and how you may use your product.
- You may see people in videos, or people you know, doing tricks on a caster board. These people have been practicing a long time and accept the risks of trick riding. Do not assume you can try tricks without great risk.
- Use only authorised RipStik replacement wheels.
- Wipe with a damp cloth to remove dirt. Do not use industrial cleaners or solvents as they may damage the surface. Do not use alcohol, alcohol-based or ammonia-based cleaners, as they may damage the plastic components.
- Inspect wheels and general condition of your caster board before riding.
- Under normal circumstances and conditions, the caster board wheels and bearings are maintenance free.
- Regularly check that the various screwed parts are tight, particularly the wheel axles, because the self-tightening screws or other attachments may lose their effectiveness.
- Before use, check if all connecting elements are secure.
- Check caster board before use, and replace if you find any cracks.
- The caster board parts do not require lubrication.
- No modifications shall be made that can impair safety.
- Anytime you remove the wheel axle, apply a small dot of Loctite® Threadlocker Blue 242® (or compatible type thread glue) to the axle thread prior to reassembly. Under normal circumstances and when properly tightened, the axle will not come loose. The use of thread adhesive is recommended only as a precaution.

**Limited Warranty**

This Limited Warranty is the only warranty for RipStik caster boards. There is no other express or implied warranty.

The manufacturer warrants this product to be free of manufacturing defects for a period of 6 months from date of purchase.

This Limited Warranty will be void if the product is ever:

- used in a manner other than for recreation or transportation
- modified in any way
- rented

**How to Learn to Ride a Caster Board**

1. Watch the "RipStik Ride Guide" video on [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. When learning, ask a friend to help. Put your hand on your friend's shoulder and have them do the same to you for stability. If you don't have a friend available, you can try holding onto a fence.
3. Step onto the front of the caster board, level the deck out, and check to make sure your foot feels secure and balanced. Your foot should go straight across the deck (perpendicular to the direction of travel).
4. When your front foot feels balanced, push off (holding onto your friend) and put your back foot on. If you don't feel balanced and secure, step off and start again.
5. Once balanced, start moving your feet forward and backward in small motions. Slowly increase the size of the motions, which will increase your speed. Speed = stability.
6. To turn, push down with the front foot in the direction you want to go. Lean your back foot in the opposite direction as your front foot to maintain your balance and control the turn.
7. To stop, simply step off.

## AVERTISSEMENT :

- Ne convient pas aux enfants de moins de 8 ans.
- Ce produit est un équipement de sport / de transport.
- Toujours porter un équipement de protection : casque, coudières, genouillères et protège-poignets.
- Comme avec tout autre produit mobile, l'utilisation d'une planche à roulettes peut être une activité dangereuse et peut entraîner des blessures, voire la mort, même si des précautions de sécurité appropriées sont prises.
- Pratiquer dans des lieux vous permettant d'améliorer vos compétences et non au milieu du trafic ou sur des routes, où des accidents graves pourraient se produire. Garder l'oeil sur les piétons, les vélos, les planches à roulettes et les scooters qui vous entourent.
- Ne pas rouler de nuit ou lorsque la visibilité est limitée.
- Utiliser dans des zones exemptes de dangers tels que des poteaux, des bouches d'incendie, des voitures en stationnement et de la circulation.
- Utiliser votre planche à roulettes sur sol lisse, sec et plat. Ne pas rouler sur des débris (tels que des cailloux, des graviers ou du sable), des ralentisseurs ou tout autre élément qui pourrait entraîner le blocage des roulettes.
- Apprenez sans vous presser, y compris les figures. Si vous commencez à perdre l'équilibre, n'attendez pas de chuter, descendez et recommencez. Roulez sur sol plat.
- Apprenez à tomber (en roulant si possible) sans la planche à roulettes.
- Apprenez avec un ami ou un parent pour vous aider.
- Avant de descendre de la planche à roulettes encore en mouvement, regardez où elle pourrait aller afin de ne blesser personne.
- Ce produit a été fabriqué pour offrir performance et durabilité. La réalisation de figures peut, au fil du temps, user ou endommager n'importe quel produit.
- Le risque de blessure augmente proportionnellement au niveau de difficulté des tricks (figures) réalisés, tout comme l'usure du produit.
- L'utilisateur assume tous les risques associés à la réalisation de figures.
- Consultez les lois locales afin de savoir où et comment utiliser votre produit.
- Vous pouvez voir des gens sur des vidéos ou des personnes que vous connaissez réaliser des figures sur une planche à roulettes. Il s'agit de personnes pratiquant depuis longtemps et qui acceptent les risques liés à une telle pratique. N'imaginez pas que vous pouvez tenter des figures sans prendre des risques considérables.
- Utiliser uniquement des roues de rechange homologuées RipStik.
- Essuyez avec un chiffon humide afin d'éliminer la saleté. Ne pas utiliser de détergents industriels ou de solvants, ceux-ci pouvant endommager la surface. Ne pas utiliser d'alcool ou de nettoyeurs à base d'alcool ou d'ammoniac car ils peuvent endommager les composants en plastique.
- Inspecter les roues et l'état général de votre planche à roulettes avant de monter dessus.
- Dans des conditions et des circonstances normales, les roues et les roulements de la planche à roulettes ne nécessitent aucune maintenance.
- Vérifier régulièrement le serrage des différentes parties vissées, et notamment des axes de roues. En effet, les vis ou autres pièces autoserrantes peuvent se desserrer au fil du temps.
- Avant l'utilisation, vérifier que tous les éléments de liaison sont correctement fixés.
- Vérifier la planche à roulettes avant l'utilisation et la remplacer si elle présente des fissures.
- Les pièces de la planche à roulettes ne nécessitent aucune lubrification.
- Aucune modification susceptible d'altérer la sécurité ne doit être apportée.
- Lorsque vous retirez l'axe de roue, appliquez un petit point de colle Loctite® Threadlocker Blue 242® (ou tout autre type de colle pour le freinage des filetages compatibles) sur le filetage de l'axe avant de le remonter. Dans des circonstances normales et lorsqu'il est correctement serré, l'axe ne doit pas se desserrer. L'utilisation d'une colle pour filetage est uniquement recommandée à titre de précaution.

### Garantie limitée

Cette garantie limitée est la seule garantie couvrant les planches à roulettes RipStik. Il n'existe aucune autre garantie explicite ou tacite. Le fabricant garantit que ce produit est exempt de défauts de fabrication pour une durée de six mois à compter de la date d'achat. Cette garantie limitée s'éteindra si le produit est :

- utilisé autrement qu'à des fins de loisirs ou de transport
- modifié de quelque manière que ce soit
- loué

### Garantie Limitée

1. Regardez la vidéo « Guide de conduite RipStik » sur [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Lorsque vous apprenez, demandez à un ami de vous aider. Placez votre main sur l'épaule de votre ami et demandez-lui d'en faire autant pour assurer votre stabilité. Si vous n'avez pas d'ami disponible, vous pouvez essayer de vous appuyer sur une clôture.
3. Montez sur l'avant de la planche à roulettes, stabilisez le plateau et assurez-vous que votre pied est sécurisé et équilibré. Votre pied doit être parfaitement droit en travers du plateau (perpendiculaire au sens de marche).
4. Lorsque votre pied de devant est correctement équilibré poussez avec le pied de derrière (en vous appuyant sur votre ami) puis placez-le sur le plateau. Si vous ne vous sentez pas en équilibre et en sécurité, descendez et recommencez.
5. Une fois que vous avez trouvé l'équilibre, commencez à déplacer vos pieds vers l'avant et l'arrière en petits mouvements. Augmentez doucement la taille des mouvements, ce qui augmentera votre vitesse. Vitesse = Stabilité.
6. Pour tourner, appuyez avec le pied de devant dans la direction que vous souhaitez prendre. Appuyez votre pied de derrière dans la direction opposée de votre pied de devant pour maintenir votre équilibre et contrôler le virage.
7. Pour vous arrêter, descendez tout simplement.

## ! ADVERTENCIA:

- No indicado para niños menores de 8 años.
- Este producto es un equipo deportivo/transportación.
- Llevar siempre equipo de protección: casco, coderas, rodilleras y muñequeras.
- Como todo otro producto móvil, andar en patinete puede ser una actividad peligrosa y ocasionar lesiones o la muerte, aun cuando se tomen las precauciones de seguridad correspondientes.
- Andar en lugares que permitan mejorar la habilidad y no en sitios con tráfico ni en la vía pública, donde podrían producirse accidentes graves. Prestar atención a los peatones, ciclistas y usuarios de patinetes y escúteres, que pudieran estar alrededor. Usar en zonas exentas de peligros tales como postes, bocas de incendio, coches estacionados y tráfico.
- No conduzca de noche o cuando la visibilidad sea limitada.
- Utilizar el patinete sobre superficies llanas, secas y niveladas. No circular sobre superficies con material suelto (como piedras, gravilla o arena), badenes ni ningún otro elemento que pudiera bloquear las ruedas.
- Aprender lentamente, incluso los trucos. Si se comienza a perder el equilibrio, no esperar a caer, sino bajarse y empezar de nuevo. Andar sobre superficies planas.
- Aprender cómo caer (de ser posible rodando) sin el monopatín.
- Aprender con un amigo o los padres, para que presten ayuda.
- Antes de saltar para bajarse del patinete, prestar atención para no lastimar a nadie.
- Este producto ha sido fabricado para rendir y durar. La realización de trucos puede sobrefatigar o dañar cualquier producto.
- El riesgo de sufrir lesiones aumenta en proporción al grado de dificultad de los trucos y al esfuerzo exigido al producto.
- El usuario asume todos los riesgos asociados con la realización de trucos.
- Informarse sobre las leyes locales, para saber dónde y cómo está permitido usar el producto.
- Podemos ver a personas en videos o a gente conocida haciendo trucos con un patinete. Pero estas personas han practicado mucho tiempo y aceptan los riesgos implícitos en la realización de trucos. No se debe suponer que es posible intentar los trucos sin graves riesgos.
- Usar únicamente ruedas de recambio RipStik autorizadas.
- Limpiar con un trapo húmedo para quitar la suciedad. No utilizar detergentes industriales ni disolventes, ya que pueden dañar la superficie. No usar alcohol ni limpiadores a base de alcohol o amoníaco, pues pueden dañar los componentes de plástico.
- Inspeccionar las ruedas y el estado general del patinete antes de usarlo.
- En circunstancias y condiciones normales, las ruedas y los rodamientos del patinete no requieren mantenimiento.
- Revise regularmente que las diversas partes atornilladas estén ajustadas, particularmente los ejes de las ruedas porque los tornillos autoajustables u otros aditamentos pueden perder su efectividad.
- Antes de usar, verifique que todos los elementos de conexión estén asegurados.
- Revise el caster board antes de usar y reemplace si encuentra alguna grieta.
- Las partes del caster board no requieren lubricación.
- No debe hacerse ninguna modificación que pueda deteriorar la seguridad.
- En cualquier momento que retire el eje de las ruedas, aplique un pequeño punto de Loctite® Threadlocker Blue 242® (o algún tipo de pegamento de tipo para rosca que sea compatible) a la rosca del eje antes de volver a ensamblar. Bajo circunstancias normales y cuando se ajuste correctamente, el eje no debe aflojarse. Se recomienda el uso de adhesivo para rosca solamente como una precaución.

### Garantía Limitada

Esta garantía limitada es la única garantía para los patinetes RipStik. No existe ninguna otra garantía explícita ni implícita. El fabricante garantiza que este producto está exento de defectos de fabricación por un período de 6 meses, a partir de la fecha de compra.

Esta garantía limitada se anulará, cuando en algún momento el producto:

- se utilice con otros fines que no sean recreativos o de transporte
- se modifique de alguna forma
- se alquile

### Cómo aprender a Montar un Caster Board

1. Vea el video de la "Guía para Montar el RipStik" [www.razor.com](http://www.razor.com)
2. Cuando esté aprendiendo, pida ayuda a un amigo. Coloque sus manos en el hombro de su amigo y pídale que haga lo mismo con usted para obtener estabilidad. Si no tiene un amigo disponible, puede intentar sujetarse de una barda.
3. Párese en la parte delantera del caster board, nivele la plataforma y revise para asegurarse que siente su pie seguro y balanceado. Su pie debe estar recto a través de la plataforma (perpendicular a la dirección del recorrido).
4. Cuando sienta que el pie que está delante se encuentra balanceado, empuje (sujetándose de su amigo) y suba el pie que está atrás. Si no se siente balanceado y seguro, bájese y empiece de nuevo.
5. Una vez balanceado, inicie moviendo sus pies hacia adelante y hacia atrás con pequeños movimientos. Lentamente aumente la dimensión de los movimientos, lo cual hará que aumente su velocidad. Velocidad = estabilidad.
6. Para girar, empuje hacia abajo con el pie que se encuentra adelante en la dirección que desea ir. Apóyese en el pie que está atrás en dirección opuesta al pie que está adelante para mantener su balance y controlar el giro.
7. Para detenerse, simplemente bájese.



## ! WARNUNG :

- Nicht für Kinder unter 8 Jahren.
- Dieses Produkt ist ein Sportgerät/Fortbewegungsmittel.
- Immer Schutzausrüstung tragen – Helm, Ellbogen-, Knie- und Handgelenkschoner.
- Wie bei jedem beweglichen Produkt so kann auch Caster-Board-Fahren eine gefährliche Aktivität sein und möglicherweise zu Verletzung oder Tod führen, sogar dann wenn es unter Einhaltung entsprechender Vorsichtsmaßnahmen benutzt wird.
- An Orten fahren die es einem erlauben die Fertigkeiten zu erlangen, ohne Verkehr und nicht auf Straßen, wo ernsthafte Unfälle passieren können. Auf Fußgänger, Räder sowie Skateboard- und Scooter-Fahrer in der Umgebung achten. Nur an Orten frei von Gefahren benutzen wie Pfosten, Hydranten, parkenden Autos und Verkehr.
- Nachts bzw. bei beschränkter Sicht nicht fahren.
- Caster-Board auf glattem, trockenem und ebenem Untergrund benutzen. Nicht auf lockerem Material fahren (wie Steinen, Split oder Sand), Schikanen oder irgendetwas anderem was zum Abstoppen der Räder führen könnte.
- Langsam lernen, Kunststücke eingeschlossen. Bei drohendem Gleichgewichtsverlust nicht warten bis man fällt sondern absteigen und neu anfangen. Auf flachem Untergrund fahren.
- Fallen lernen (durch abrollen wenn möglich) ohne das Caster-Board.
- Mit einem Freund oder den Eltern als Hilfe üben.
- Vor dem Abspringen vom Caster-Board aufpassen wo es hinget, so dass niemand anderes verletzt wird.
- Dieses Produkt wurde auf Leistung und Haltbarkeit hin gefertigt. Kunststücke zu vollführen kann mit der Zeit jedes Produkt belasten oder beschädigen.
- Das Verletzungsrisiko steigt mit dem Schwierigkeitsgrad der Kunststücke und die Belastung des Produktes steigt.
- Der Fahrer ist für alle Risiken im Zusammenhang mit Kunststücken beim Fahren verantwortlich.
- Die Gesetze vor Ort beachten, wo und wie dieses Produkt benutzt werden kann.
- Es werden evtl. Leute in Videos zu sehen sein oder Leute die man kennt, die Kunststücke auf einem Caster-Board ausführen. Diese Leute haben lange geübt und sind sich der Risiken der Ausführung von Kunststücken bewusst. Nicht davon ausgehen, dass man die gleichen Kunststücke ohne erhöhtes Risiko versuchen kann.
- Nur zugelassene RipStik Ersatzräder verwenden.
- Mit einem feuchten Tuch abwischen um Schmutz zu entfernen. Keine Industriereiniger oder Lösungsmittel verwenden, da diese zu Schäden der Oberfläche führen könnten. Keinen Alkohol oder Reiniger auf Alkohol- bzw. Ammoniakbasis verwenden, da diese die Kunststoffbestandteile beschädigen könnten.
- Räder und allgemeinen Zustand des Caster Board vor dem Fahren untersuchen.
- Unter normalen Umständen und Bedingungen sind Räder und Lager des Caster Board wartungsfrei.
- Die verschiedenen geschraubten Teile regelmäßig auf festen Sitz kontrollieren, insbesondere die Radachsen, da die selbstsichernden Schrauben oder Teile ihre Wirksamkeit verlieren könnten.
- Vor Benutzung alle Verbindungselemente auf Sicherheit überprüfen.
- Das Caster-Board vor Benutzung überprüfen und wenn Risse entdeckt werden austauschen.
- Die Teile des Caster-Boards brauchen keine Schmierung.
- Es sollten keine Veränderungen vorgenommen werden, die die Sicherheit beeinträchtigen könnten.
- Jedesmal bei Demontage der Radachse einen kleinen Tropfen Loctite® Threadlocker Blue 242™ (oder einen kompatiblen Kleber zur Schrauben-/Gewindesicherung) vor dem Wiederausammenbau auf das Achsgewinde geben. Unter normalen Umständen lockert sich die Achse nicht, wenn sie ordentlich festgezogen wurde. Die Verwendung des Schraubensicherungsklebers wird nur als eine Vorsichtsmaßnahme empfohlen.

### Begrenzte Gewährleistung

Diese begrenzte Gewährleistung ist die einzige Gewährleistung für RipStik Caster-Boards. Es gibt keine weitere ausdrückliche oder stillschweigende Gewährleistung.

Der Hersteller garantiert, vom Zeitpunkt des Kaufes an, dass dieses Produkt für einen Zeitraum von 6 Monaten frei von Herstellungsmängeln ist.

Ein Verlust dieser begrenzten Gewährleistung ergibt sich falls dieses Produkt jemals:

- zu einem anderen Zweck als dem der Freizeitbeschäftigung oder des Transports genutzt wird
- wie auch immer modifiziert wird
- bei Verleih

### So lernt man Caster-Board fahren

1. Das Video "Ripstick Ride Guide" kann man sich auf [www.razor.com](http://www.razor.com) anschauen.
2. Beim Üben sich von einem Freund helfen lassen. Die eigene Hand auf die Schulter des Freundes legen und ihn dasselbe tun lassen zwecks Stabilität. Ohne Freund kann man auch versuchen sich an einem Zaun festzuhalten.
3. Vorn auf das Caster-Board steigen, das Brett ausbalancieren und überprüfen ob der Fuß sicher und stabil steht. Der Fuß sollte quer auf dem Brett stehen (senkrecht zur Fahrtrichtung).
4. Wenn der vordere Fuß ausbalanciert ist, dann abstoßen (am Freund festhalten) und den hinteren Fuß aufsetzen. Wenn man sich dabei nicht sicher fühlt, nochmal absteigen und neu starten.
5. Damit beginnen, die Füße in kleinen Bewegungen vor und zurück zu bewegen, sobald ein Gleichgewicht erreicht ist. Den Bewegungsumfang langsam erweitern, dadurch wird man schneller. Geschwindigkeit = Stabilität.
6. Zum Wenden den vorderen Fuß abwärts in die Richtung drücken wo man hin möchte. Den hinteren Fuß in die entgegengesetzte Richtung lehnen um das Gleichgewicht zu halten und die Wendebewegung zu kontrollieren.
7. Zum Anhalten einfach absteigen.

## ! AVVERTENZE:

- Non adatto ai bambini di età inferiore agli 8 anni.
- Questo prodotto è progettato per il trasporto a uso sportivo.
- Indossare sempre l'adeguata attrezzatura di protezione: casco, gomitiere, ginocchiere e polsini.
- Come ogni altro prodotto in movimento, l'utilizzo del monopattino a ruote orientabili può rivelarsi un'attività pericolosa che potrebbe causare ferite o portare a decesso anche se usato con le dovute precauzioni di sicurezza.
- Guidare in luoghi che permettono di fare pratica, non nel traffico o su strada dove potrebbero verificarsi gravi incidenti. Fare attenzione ai pedoni, alle biciclette, ai monopattini e a chi guida i monopattini elettrici. Utilizzare in aree dove non sono presenti possibili pericoli come: paletti, idranti, automobili in zone di parcheggio e nel traffico.
- Non utilizzare di notte o quando la visibilità è limitata.
- Utilizzare il monopattino a ruote orientabili su superfici lisce, asciutte e su terreno piano. Non guidare il monopattino su detriti (come sassi, ghiaia o sabbia), dossi artificiali o su qualsiasi altra cosa che potrebbe causare l'arresto delle ruote.
- Imparare gradualmente, anche a fare le acrobazie. Se iniziate a perdere l'equilibrio, non aspettate di cadere, scendete dal monopattino e poi risalite per ripartire. Guidare su superfici piane.
- Imparare a cadere (rotolando, se possibile) senza il monopattino a ruote orientabili.
- Farsi aiutare da un amico o un genitore a imparare.
- Prima di scendere dal monopattino a ruote orientabili, fare attenzione alla direzione che potrebbe prendere per evitare di ferire qualcuno.
- Questo articolo è fabbricato per assicurare durevolezza e alte prestazioni. Le acrobazie possono creare, nel tempo, un'eccessiva tensione o danneggiare qualsiasi prodotto.
- Il rischio di infortuni aumenta in proporzione all'aumento della difficoltà dell'acrobazia e della tensione esercitata sul prodotto.
- Il conducente si assume tutti i rischi associati a una guida acrobatica.
- Controllare le leggi e le normative locali per vedere dove e come poter usare questo prodotto.
- Vedrete sicuramente persone in video, o forse anche vostri conoscenti, fare acrobazie su un monopattino a ruote orientabili. Queste persone usano il monopattino da molti anni e accettano i rischi legati a una guida acrobatica. Non pensate di fare le stesse acrobazie senza incorrere in gravi rischi.
- Utilizzare solo ruote di ricambio autorizzate per RipStik.
- Pulire con un panno umido per rimuovere lo sporco. Non utilizzare detersivi o solventi industriali poiché potrebbero danneggiare la superficie. Non utilizzare alcol, detersivi a base alcolica o ammoniaca poiché potrebbero danneggiare i componenti di plastica.
- Ispezionare sempre le ruote e le condizioni complessive del monopattino a ruote orientabili prima dell'utilizzo.
- In circostanze e condizioni normali, le ruote e i cuscinetti del monopattino non hanno bisogno di manutenzione.
- Controllare periodicamente che le varie parti avvitate siano serrate, in particolare l'asse della ruota perché le viti autoserranti o gli altri fissaggi potrebbero allentarsi.
- Prima dell'uso, controllare che tutti i raccordi siano fissati.
- Controllare il monopattino a ruote orientabili prima dell'uso e sostituire le parti danneggiate, se presenti.
- Le parti del monopattino a ruote orientabili non richiedono lubrificazione.
- Non devono essere apportate modifiche che possono mettere a rischio la sicurezza.
- Ogni volta che la ruota dell'asse viene rimossa, applicare una piccola quantità di Loctite® Threadlocker Blue 242® (o colla blocca filetti compatibile) sul filetto dell'asse prima di effettuare il riassetto. In circostanze e condizioni normali e quando correttamente serrata, l'asse non si allenterà. L'uso della colla blocca filetti è consigliata solo a scopo precauzionale.

### Garanzia Limitata

Questa Garanzia Limitata è l'unica garanzia per il monopattino a ruote orientabili RipStik. Non esiste nessun'altra garanzia esplicita o implicita. Il produttore garantisce che questo prodotto è privo di difetti di fabbricazione per un periodo di 6 mesi a partire dalla data d'acquisto. Questa Garanzia Limitata sarà invalidata se il prodotto è:

- utilizzato per scopi diversi dal divertimento o dal trasporto
- modificato in qualsiasi sua parte
- prestato

### Come imparare a guidare un monopattino a ruote orientabili

1. Guardare il video "Imparare a guidare il RipStik" su [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Chiedere aiuto a un amico per imparare a guidare. Mettere la mano sulla spalla del vostro amico e chiedergli di fare lo stesso con voi per raggiungere la stabilità. Se non avete un amico disponibile ad aiutarvi, potete provare ad appoggiarvi a un recinto.
3. Salite sulla parte anteriore del monopattino a ruote orientabili, stabilizzate la tavola e controllate che i piedi siano bilanciati e in posizione corretta. Il piede dovrebbe andare dall'altra parte della tavola (perpendicolare alla direzione di guida).
4. Quando il piede anteriore sarà bilanciato, datevi la spinta (appoggiandovi all'amico) e mettete il piede posteriore sulla tavola. Se non vi sentite bilanciati e sicuri, scendete e ricominciate daccapo.
5. Quando vi sentirete bilanciati, iniziate a muovere i piedi in avanti e indietro con piccoli movimenti. Aumentate gradualmente l'ampiezza dei movimenti che permetteranno di aumentare la velocità. Velocità = stabilità.
6. Per girare, fate pressione sul piede anteriore verso la direzione che volete prendere. Inclinate il piede posteriore nella direzione opposta rispetto a quello anteriore per mantenere l'equilibrio e il controllo in curva.
7. Per fermarvi basta semplicemente scendere.

## ! WAARSCHUWING:

- Niet voor kinderen onder 8 jaar.
- Dit product is bedoeld voor sport/vervoer.
- Draag altijd beschermers, zoals een helm, elleboog-, knie- en polsbeschermers.
- Net als bij andere bewegende producten, kan het rijden op een casterboard gevaarlijk zijn en letsel of zelfs overlijden veroorzaken, zelfs als je de juiste veiligheidsmaatregelen hebt getroffen.
- Rijd alleen op plaatsen waar je goed kunt oefenen, niet op de openbare weg of tussen het verkeer, want dan kunnen er ongelukken gebeuren. Kijk goed om je heen of er voetgangers, fietsen, skateboards of scooters in de buurt zijn. Rijd alleen op plaatsen zonder gevaarlijke obstakels zoals palen, brandkranen, geparkeerde auto's of verkeer.
- Rijd niet 's nachts of bij slecht zicht.
- Gebruik het casterboard op een gladde, droge en vlakke ondergrond. Rijd niet op plaatsen met rommel op de grond (zoals stenen, gravel of zand), verkeersdrempels of iets anders waardoor de wielen kunnen vastlopen.
- Neem je tijd om te leren rijden, zeker wat tricks betreft. Als je merkt dat je je evenwicht gaat verliezen, wacht dan niet tot je valt maar stap af en begin opnieuw. Rijd altijd op een vlakke ondergrond.
- Leer eerst zonder het casterboard hoe je moet vallen (bij voorkeur doorrollen).
- Zorg dat er een vriend of een van je ouders bij is als je gaat oefenen.
- Kijk voordat je van het board springt waar het naartoe zal rijden, zodat het niet iemand kan bezeren.
- Dit product is gemaakt voor prestaties en duurzaamheid. Door het doen van tricks kan elk product na verloop van tijd te veel worden belast en beschadigd raken.
- De kans op letsel en ook de belasting van het board neemt toe als je moeilijkere tricks gaat doen.
- Je bent zelf verantwoordelijk voor de risico's die horen bij het doen van tricks.
- Check ook waar en hoe je het board volgens de wet mag gebruiken.
- Misschien heb je mensen die je kent of andere mensen in een filmpje tricks zien doen op een casterboard. Deze mensen hebben al veel ervaring met zo'n board en weten wat de risico's van deze tricks zijn. Denk niet dat je tricks kunt doen zonder grote risico's te lopen.
- Gebruik alleen goedgekeurde vervangingswielen op de RipStik.
- Gebruik een vochtige doek voor het schoonmaken. Gebruik geen professionele schoonmaak- of oplosmiddelen. Hierdoor kan het oppervlak worden beschadigd. Gebruik geen alcohol of schoonmaakmiddelen met alcohol of ammonia; hierdoor kunnen de plastic onderdelen worden beschadigd.
- Controleer de wiertjes en de algehele toestand van het casterboard voordat je gaat rijden.
- Onder normale omstandigheden is geen onderhoud nodig aan de wiertjes en lagers van het casterboard.
- Kijk regelmatig of de verschillende schroeven en bouten nog stevig vastzitten. Dit is vooral belangrijk bij de wielassen omdat de zelfborgende bouten of andere bevestigingen na verloop van tijd los kunnen raken.
- Controleer voordat je gaat rijden of alle verbindingen nog goed vastzitten.
- Check je casterboard vóór gebruik en ga niet rijden als je scheurtjes ziet.
- De onderdelen van het casterboard hoeven niet te worden gesmeerd.
- Er mogen geen aanpassingen worden doorgevoerd die gevolgen kunnen hebben voor de veiligheid.
- Als je een wielas verwijdert, moet je altijd een beetje Loctite® Threadlocker Blue 242® (of een vergelijkbaar hechtmiddel voor schroefdraad) op de as smeren voordat je deze terugplaatst. Onder normale omstandigheden en als de as stevig is vastgedraaid, komt deze niet los. Het aanbrengen van hechtmiddel is een extra veiligheidsmaatregel.

### Bepaalde Garantie

Deze beperkte garantie is de enige garantie voor RipStik-casterboards. Er is geen andere uitdrukkelijke of impliciete garantie. De fabrikant geeft vanaf het moment van aanschaf zes maanden garantie op fabricagefouten.

De geldigheid van deze beperkte garantie vervalt als het board:

- voor iets anders wordt gebruikt dan recreatie of transport
- op de een of andere manier wordt aangepast
- wordt verhuurd

### Leren rijden op een casterboard

1. Bekijk de video "RipStik Ride Guide" op [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Vraag de hulp van een vriend als je gaat oefenen. Leg je hand op de schouder van je vriend en vraag hem of haar hetzelfde te doen bij jou. Je staat dan stevig op het board. Als niemand je kan helpen, kun je je ook vasthouden aan bijvoorbeeld een hek.
3. Stap aan de voorkant met één voet op het casterboard. Kantel het deck recht en controleer of je voet stevig en stabiel staat. Je voet moet dwars op het deck staan (loodrecht ten opzichte van de rijrichting).
4. Als je goed stevig staat, zet je af met je andere voet (terwijl je nog steeds de schouder van je vriend vasthoudt). Zet vervolgens je andere voet op de achterzijde van het board. Als je niet goed staat of onzeker bent, stap je van het board en begin je opnieuw.
5. Als je stevig op het board staat, begin je je voeten naar voren en naar achteren te bewegen. Begin met kleine bewegingen. Maak de bewegingen steeds iets groter. Hierdoor ga je sneller rijden. Snelheid = stabiliteit.
6. Als je een bocht wilt maken, duw je je eerste voet omlaag in de richting die je wilt rijden. Duw je achterste voet in de tegengestelde richting om je evenwicht te houden en de bocht te sturen.
7. Als je wilt stoppen, stap je gewoon van je board.

## ! AVISO:

- Não adequado para crianças com menos de 8 anos.
- Este produto é um equipamento de desporto/transporte.
- Utilize sempre equipamento de protecção: capacete, protecções para os cotovelos, joelhos e pulsos.
- Como acontece com outros produtos de movimento, andar num caster board pode ser uma actividade perigosa e pode causar lesões ou até morte mesmo quando utilizado com as devidas precauções de segurança.
- Utilize em lugares que lhe permitam melhorar as suas habilidades, não no trânsito ou nas ruas, onde podem ocorrer graves acidentes. Esteja atento ao que se passa à sua volta: peões, bicicletas, skateboards e scooters. Utilize em áreas livres de perigos tais como postes, bocas-de-incêndio, carros estacionados e trânsito.
- Não ande de noite ou quando a visibilidade for reduzida.
- Utilize o caster board em terreno liso, seco e nivelado. Não utilize em entulhos soltos (tais como rochas, gralilha ou terra), lombas ou qualquer outra coisa que possa causar a travagem das rodas.
- Aprenda devagar, incluindo as acrobacias. Se começar a perder o equilíbrio, não espere até cair, pare, desça e comece de novo. Utilize em terreno plano.
- Aprenda a cair (rolando se possível) sem o caster board.
- Aprenda com a ajuda de um amigo ou com os pais.
- Antes de saltar do seu caster board, veja por onde este poderá ir por forma a não magoar ninguém.
- Este produto foi fabricado para performance e durabilidade. As acrobacias podem, com o tempo, danificar qualquer produto.
- O risco de lesões aumenta conforme o grau de dificuldade da acrobacia e o stress do produto aumentam.
- O utilizador assume todos os riscos associados à execução de acrobacias.
- Verifique as leis locais relativamente a onde e como poderá usar o seu produto.
- Poderá ver pessoas em vídeos, ou pessoas conhecidas, a fazerem acrobacias num caster board. Estas pessoas praticaram durante muito tempo e aceitaram os riscos que a execução de acrobacias implica. Não assuma que pode fazer acrobacias sem grandes riscos.
- Utilize apenas rodas sobressalentes RipStik autorizadas.
- Limpe com um pano húmido para remover a sujidade. Não utilize detergentes industriais ou solventes uma vez que podem danificar a superfície. Não utilize álcool, detergentes à base de álcool ou amoníaco uma vez que podem danificar os componentes plásticos.
- Inspeccione as rodas e o estado geral do caster board antes de usar.
- Em circunstâncias e condições normais, as rodas e os rolamentos do caster board não requerem manutenção.
- Verifique regularmente o aperto dos vários componentes com parafusos, em particular os eixos das rodas uma vez que os parafusos de auto-aperto ou outros componentes podem perder a sua eficácia.
- Antes de usar, verifique se todos os elementos de ligação estão fixos.
- Verifique o caster board antes de usar e se encontrar quaisquer rachas substitua.
- As peças do caster board não requerem lubrificação.
- Não podem ser feitas quaisquer modificações que prejudiquem a segurança.
- Sempre que retirar a roda do eixo, aplique um pingo de Loctite® Threadlocker Blue 242® (ou outro tipo de vedante para rosca compatível) na rosca do eixo antes de voltar a montar. Em circunstâncias normais e quando correctamente apertado, o eixo não se solta. Recomenda-se a utilização de vedantes para rosca apenas por precaução.

### Garantia Limitada

Esta Garantia Limitada é a única garantia para os caster boards RipStik. Não existem outras garantias expressas ou implícitas. O fabricante garante o produto como não tendo defeitos de fabrico por um período de 6 meses a partir da data de compra.

Esta Garantia Limitada será anulada se o produto for alguma vez:

- utilizado de uma forma que não para o lazer ou transporte
- modificado de alguma forma
- alugado

### Como aprender a andar num Caster Board

1. Veja o vídeo "RipStik Ride Guide" em [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Quando estiver a aprender, peça ajuda a um amigo. Coloque a mão no ombro do seu amigo e peça-lhe que lhe faça o mesmo para sua estabilidade. Se não tiver nenhum amigo disponível, pode tentar segurar-se a uma vedação.
3. Suba para a parte da frente do caster board, nivele a base, e certifique-se de que o pé está firme e equilibrado. O pé deve car transversal à base (perpendicular ao sentido da deslocação).
4. Quando o pé da frente estiver equilibrado, desloque-se para a frente (segurando-se ao seu amigo) e coloque o pé de trás sobre a base. Se não se sentir equilibrado e seguro, desça e recomece.
5. Quando estiver equilibrado, comece a deslocar o pé para a frente e para trás com movimentos curtos. Vá aumentando lentamente o tamanho dos movimentos, o que vai aumentar a velocidade. Velocidade = estabilidade.
6. Para virar, faça pressão para baixo com a parte da frente do pé na direcção para que pretende ir. Incline o pé de trás na direcção oposta ao pé da frente para manter o equilíbrio e controlar a viragem.
7. Para parar, basta sair.

## **! OSTRZEŻENIE:**

- Nie dla dzieci do lat 8.
- Ten produkt to sprzęt sportowy/transportowy.
- Zawsze należy nosić sprzęt ochronny: kask, ochraniacze łokci, kolan i nadgarstków.
- Tak jak w przypadku wszystkich ruchomych przedmiotów, jazda na desce z rolkami jest niebezpieczna i może być przyczyną urazów lub śmierci, nawet mimo użycia prawidłowych zabezpieczeń.
- Używaj w miejscach, gdzie można pracować nad swoimi umiejętnościami, nie w ruchu ulicznym lub na drogach, gdyż może to doprowadzić do poważnego wypadku. Uważaj na pieszych, osoby na rowerach, deskorolkach i skuterach. Używaj w miejscach wolnych od niebezpieczeństw takich jak słupki, hydranty, zaparkowane samochody i ruch uliczny.
- Nie jeźdź nocą ani gdy widoczność jest obniżona.
- Używaj deski z rolkami na gładkim, suchym i równym podłożu. Nie jeźdź po nierównościach (takich jak kamienie, żwir lub piasek), progach zwalniających lub innych podłożach, które mogą spowodować zatrzymanie kółek.
- Ucz się jazdy i wykonywania trików. Gdy czujesz, że tracisz równowagę, nie czekaj, aż spadniesz. Zejź z deski i zacznij jeszcze raz. Wybieraj do jazdy płaski teren.
- Naucz się upadać (najlepiej turlając się) na sucho, bez deski.
- Poproś o pomoc podczas nauki przyjaciela lub rodzica.
- Przed zeskoczeniem z deski zobacz, w którą stronę może pojechać, tak aby nie zrobiła nikomu krzywdy.
- Ten produkt został wyprodukowany z myślą o wydajności i wytrzymałości. Wykonywanie trików podczas jazdy może go z czasem nadwyżyć lub uszkodzić.
- Im bardziej skomplikowany trik i im większe napięcie produktu, tym większe ryzyko urazu.
- Użytkownik przyjmuje na siebie całe ryzyko związane z wykonywaniem trików podczas jazdy.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące tego, gdzie i jak można używać produktu.
- Materiały wideo lub znajome osoby mogą prezentować triki wykonywane na desce z rolkami. Osoby te trenowały przez długi czas i akceptują zagrożenia związane z wykonywaniem trików podczas jazdy. Nie zakładaj, że możesz wykonać triki w sposób wolny od zagrożenia.
- Używaj tylko certyfikowanych kółek zamiennych RipStik.
- Wycierać wilgotną szmatką, aby usunąć zabrudzenia. Nie używać przemysłowych środków czyszczących ani rozpuszczalników, ponieważ mogą uszkodzić powierzchnię. Nie używać alkoholu, środków czyszczących na bazie alkoholu lub amoniaku, ponieważ mogą uszkodzić plastikowe elementy.
- Przed jazdą należy sprawdzić kółka i ogólny stan deski.
- W normalnych sytuacjach i warunkach kółka i łożyska deski nie wymagają konserwacji.
- Regularnie sprawdzaj, czy części są pewnie dokręcone, zwłaszcza osie kół, ponieważ śruby samodokręcające lub inne elementy połączeniowe mogą się poluzować.
- Przed użyciem sprawdź, czy wszystkie elementy połączeniowe są pewnie przymocowane.
- Przed użyciem skontroluj deskę z kółkami samonastawnymi i wymień na nową, jeśli znajdziesz pęknięcia.
- Elementy deski z kółkami samonastawnymi nie wymagają smarowania.
- Nie można wprowadzać modyfikacji, które są zagrożeniem dla bezpieczeństwa.
- Przy wymianie osi koła należy nałożyć małą kropkę środka Loctite® Threadlocker Blue 242® (lub równoważnego kleju do gwintów) na gwint osi przed złożeniem. W normalnych warunkach, gdy oś zostanie prawidłowo dokręcona, nie powinna się poluzować. Użycie kleju do gwintów jest zalecane tylko jako środek ostrożności.

### **Ograniczona Gwarancja**

Ta ograniczona gwarancja to jedyna gwarancja, jaką są objęte deski z rolkami RipStik. Nie obowiązuje żadna inna jawna lub dorozumiana gwarancja.

Producent gwarantuje, że ten produkt jest wolny od wad produkcyjnych przez okres 6 miesięcy od daty zakupu.

Ta ograniczona gwarancja zostaje unieważniona, gdy produkt:

- zostanie użyty w sposób inny niż do rekreacji lub transportu
- zostanie w jakikolwiek sposób zmodyfikowany
- zostanie wypożyczony

### **Jak nauczyć się jeździć na desce z kółkami samonastawnymi**

1. Obejrzyj materiał wideo „RipStik Ride Guide” (Podrecznik nauki jazdy RipStik) na stronie [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Podczas nauki poprosz przyjaciela o pomoc. Połóż rękę na ramieniu przyjaciela i niech on położy rękę na twoim ramieniu w celu zapewnienia stabilności. Jeśli nie możesz poprosić przyjaciela o pomoc, spróbuj przytrzymać się płotu.
3. Wejdz na przednią część deski, ustaw deskę poziomo i sprawdź, czy twoja stopa jest ułożona pewnie i zachowuje równowagę. Stopa powinna być umieszczona w poprzek deski (prostopadle do kierunku jazdy).
4. Gdy przednia stopa jest w położeniu równowagi, odepchnij się (trzymając się przyjaciela) i poślóz tylną stopę na deskę. Jeśli nie czujesz się pewnie i nie możesz uchwycić równowagi, zejź i rozpocznij jeszcze raz.
5. Po uzyskaniu równowagi zacznij poruszać stopę do przodu i do tyłu, małymi ruchami. Powoli zwiększ zakres ruchów. Spowoduje to zwiększenie prędkości. Szybkość = stabilność.
6. Aby skręcić, nacisnij w dół przednią stopę w kierunku, w który chcesz skręcić. Odchyl stopę znajdującą się z tyłu w kierunku przeciwnym do stopy z przodu, aby zachować równowagę i kontrolować skręt.
7. Aby się zatrzymać, zejź z deski.

## FIGYELMEZTETÉS:

- 8 éven aluli gyerekeknek nem ajánlott.
- Ez a termék egy sport- vagy közlekedési eszköz.
- Viselj mindig védőfelszerelést – védősisakot, könyök-, térd- és csuklóvédőt.
- Egyéb mozgásra alkalmas termék használatához hasonlóan a gördeszkázás veszélyes tevékenység lehet, és sérüléshez vagy halálesethez vezethet még a megfelelő biztonsági óvintézkedések betartásával is.
- Olyan helyen gördeszkázz, ahol tudásodat javíthatod, nem a forgalomban vagy közutakon, ahol komoly balesetek történhetnek. Figyeld a környezetedre, vigyázz a gyalogosokra, kerékpárosokra, más gördeszkázásra és rolleresekre. Veszélymentes területeken használd, ahol például nincsenek oszlopok, tűzcsapok, parkoló autók és forgalom.
- Ne lerezz éjszaka vagy amikor a látási viszonyok korlátozottak.
- A gördeszkát sima, száraz, egyenes talajon használd. Ne deszkázz laza kötőmeleken (mint például kövek, kavics vagy homok), bukkanókon vagy más olyan felületen, ami a kerekeidet megállíthatná.
- Lassan tanulj, a trükköket is. Ha kezded elveszíteni az egyensúlyodat, ne várd meg, amíg elesel, hanem lépj - Tanulj meg esni (lehetőleg gurulva) a gördeszka nélkül.
- Egy barát vagy szülő legyen melletted, aki segíteni tud.
- A deszkáról való leugrás előtt figyelj arra, hogy az merre mehet, így ne okozzon senkinek sem sérülést.
- Ez a termék jó teljesítményre és tartósságra készült. Trükkös gördeszkázás idővel bármely termékét igénybe vehet vagy károsíthat.
- A baleseti kockázat növekszik a trükkök nehézségi fokának és a termék igénybevételének növekedésével.
- A gördeszkás magára vállal a trükközéssel járó minden kockázatot.
- Ellenőrizd az arra vonatkozó helyi jogszabályokat, hogy hol és hogyan használható a terméket.
- Láthatsz a gördeszkan trükköket végrehajtó embereket videón, vagy akiket te is ismer. Ezek az emberek régóta gyakorolnak, és bukkanókon vagy más olyan felületen, ami a kerekeidet megállíthatná.
- Csak engedélyezett RipStik cserekerékeket használj.
- A szennyeződés eltávolításához töröld le nedves ruhával. Ne használj ipari tisztító- vagy oldószereket, mivel azok károsíthatják a felületet. Ne használj alkoholt, alkohol- vagy ammóniaalapú tisztítószert, mivel az károsíthatja a műanyagalkatrészeket.
- Ellenőrizd a gördeszkád kerekeit és általános állapotát, mielőtt elindulsz.
- Rendes körülmények és használati feltételek mellett a gördeszkakerekek és csapágák nem igényelnek karbantartást.
- Rendszeresen ellenőrizd, hogy a különböző csavarozott részek szorosan álljanak, főleg a keréktengelyek, mivel az önfeszítő csavarok vagy egyéb tartozékok elveszíthetik hatóerejüket.
- Használat előtt ellenőrizd, hogy minden csatlakozó elem biztonságosan rögzítve legyen.
- Ellenőrizd a caster boardot használat előtt, és cserélj ki, ha bármilyen repedést találsz.
- A caster board alkatrészek nem igényelnek olajozást.
- Nem szabad a biztonságot veszélyeztető változtatásokat végezni.
- Minden alkalommal, amikor kivessz a keréktengelyt, tegyél egy csepp Loctite® Threadlocker Blue 242® ragasztót (vagy ahhoz hasonló menetragasztót) beszerelés előtt a tengelymenetre. Rendes körülmények között és ha megfelelően meg van húzva, a tengely nem lazul meg. A menetragasztó használata csak elővigyázatosságból ajánlott.

### Korlátozott garancia

A jelen korlátozott garancia az egyedüli garancia a RipStik gördeszkákra. Nincs semmilyen más kifejezett vagy feltételezett garancia. A gyártó garantálja, hogy a vásárlástól számított 6 hónapon belül ez a termék mentes gyártási hibáktól. Ez a korlátozott garancia megszűnik, amennyiben a termék bármikor:

- szabadidősporton vagy közlekedésen kívül más célra lett használva
- bármilyen formában módosítva lett
- berbeadásra került

### Hogyan tanuljunk meg a caster boarddal deszkázni?

1. Nézd meg a „RipStik deszkázási útmutató” videót a [www.razor.com](http://www.razor.com) weboldalon.
2. A tanulásához kérjél meg egy barátodat, hogy segítsen. Helyezd a kezed a barátod vállára, és o is tegye az övét a te válladra, hogy megtámasszon. Ha nincs elérhető barátod, megpróbálhatsz egy kerítésbe kapaszkodni.
3. Lépj rá a caster board elejére, hozd szintbe a lapot, és ellenőrizd, hogy a lábadat biztonságban és egyensúlyban lévonek érezd. A lábadd teljesen keresztben álljon a deszkán (az útírányra merolegesen).
4. Amikor az elöl lévő lábadd egyensúlyban érzi magát, lökd meg magad (barátodra támaszkodva), és tedd fel a hátul lévő lábadat. Ha nem érzed magad egyensúlyban és biztosan, lépj le, és kezd előlről.
5. Ha már egyensúlyban vagy, apró mozdulatokkal kezd a lábaidat előre- és hátrafelé mozgatni. Lassan növeld a mozdulatokat, ez megnöveli a sebességedet. Sebesség = stabilitás.
6. Kanyarodáshoz az elöl lévő lábaddal nyomjál lefelé abba az irányba, amerre menni akarsz. A hátul lévő lábaddat az elöl lévő lábaddal ellenkező irányba dönts, hogy megtartsd az egyensúlyodat és irányítsd a kanyarodást.
7. Megálláshoz egyszerűen lépj le.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Не для детей до 8 лет.
- Эта продукция предназначена для занятий спортом и поездок.
- Всегда надевайте защитное оснащение - шлем, налокотники, наколенники и напульсники.
- Как и с любым другим движущимся предметом, езда на двухколесной роликовой доске может представлять опасность и может привести к травмам или смерти, даже если пользоваться доской с должными предосторожностями.
- Катайтесь в местах, которые позволяют улучшить ваши навыки, но не в скоплениях транспорта и не на дорогах, где могут случиться серьезные несчастные случаи. Избегайте пешеходов, велосипедов, скейтбордов и мотороллеров. Используйте доску в местах, где нет таких опасностей, как столбы, гидранты, припаркованные машины и транспортные развязки.
- Не катайтесь ночью или с ограниченным освещением.
- Используйте двухколесную роликовую доску на гладкой, сухой, ровной поверхности. Не катайтесь на подвижных субстанциях (камнях, гальке или песке), «лежачих полицейских» или на чем-либо, что может препятствовать вращению колес.
- Обучайтесь медленно, включая трюки. Если вы начинаете терять равновесие, не ждите падения, начните заново. Катайтесь на ровной площадке.
- Научитесь падать (если получится – кубарем) без двухколесной роликовой доски.
- Учите с помощью друга или родственника.
- Перед соскакиванием с доски проследите ее траекторию движения, чтобы доска никого не травмировала.
- Данная продукция произведена с учетом хороших характеристик и надежности. Выполнение трюков со временем может повредить продукцию.
- Риск травм возрастает по мере усложнения трюков, также возрастает нагрузка на доску.
- Пользователь принимает все риски, связанные с выполнением трюков.
- Ознакомьтесь с местными правилами, регулируемыми место и способ использования продукции.
- Возможно, вы видели, как люди на видеороликах выполняют трюки на двухколесной роликовой доске, возможно, ваши знакомые это делают. Эти люди долго тренировались и принимают все риски, возможные при выполнении трюков. Не нужно думать, что вы можете пытаться выполнить трюки без большого риска.
- Используйте только утвержденные запасные колеса RipStik.
- Для удаления грязи протирайте влажной тканью. Не используйте промышленные очистители или растворители, так как они могут повредить поверхность. Не используйте спирт, очистители на основе спирта или аммиака, так как они могут повредить пластиковые детали.
- Перед поездкой проверьте колеса и общее состояние двухколесной роликовой доски.
- При нормальных условиях и обстоятельствах роликовая доска и подшипники не нуждаются в обслуживании.
- Регулярно проверяйте затяжку всех резьбовых деталей, особенно колесных осей, так как самозатягивающиеся винты или другие приспособления могут потерять эффективность.
- Перед использованием проверьте надежность всех соединительных элементов.
- Перед использованием проверьте роликовую доску, и если вы найдете трещины, замените ее.
- Детали роликовой доски не требуют смазки.
- Нельзя вносить изменения, которые могут повлиять на безопасность.
- Каждый раз при снятии колесной оси наносите маленькую каплю Loctite® Threadlocker Blue 242® (или соответствующего резьбового клея) на резьбу оси перед повторной сборкой. При нормальных условиях и при должной фиксации ось не должна ослабевать. Использование резьбового клея рекомендуется только в качестве меры предосторожности.

### Ограниченная гарантия

Эта ограниченная гарантия является единственной гарантией для двухколесной роликовой доски RipStik. Других явно выраженных или подразумеваемых гарантий нет.

Производитель гарантирует, что эта продукция не имеет производственных дефектов на протяжении 6 месяцев с даты покупки.

Данная ограниченная гарантия будет аннулирована, если продукция:

- использовалась не для развлечения или катания
- каким-либо способом изменялась
- сдавалась в прокат

### Как научиться кататься на двухколесной роликовой доске

1. Просмотрите видеоролик «Руководство по использованию RipStik» на сайте [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Во время обучения попросите друга помочь. Положите руку на плечо друга и попросите его сделать то же самое, чтобы не потерять равновесие. Если друга рядом нет, попробуйте держаться за забор.
3. Встаньте на переднюю часть роликовой доски, выровняйте доску и убедитесь в том, что ваши ноги стоят прочно и надежно. Ваша нога должна стоять поперек доски (перпендикулярно направлению движения).
4. Когда ваша передняя нога будет стоять устойчиво, оттолкнитесь (держась за друга) и поставьте заднюю ногу. Если ваши ноги не стоят прочно и надежно, сойдите с доски и начните заново.
5. После балансировки начинайте понемногу двигать ногами взад-вперед. Постепенно наращивайте величину движений, это увеличит скорость. Скорость = устойчивости.
6. Чтобы повернуть, нажмите на доску передней ногой в направлении поворота. Отклоните заднюю ногу в противоположном относительно передней ноги направлении, чтобы удержать равновесие и управлять поворотом.
7. Чтобы остановиться, просто сойдите.

**! VARNING:**

- Endast för barn över 8 år.
- Denna produkt är designad för sport/transport.
- Använd alltid skyddsutrustning – hjälm samt armbågs-, knä- och handledsskydd.
- Som vid all användning av produkter som rör sig kan det vara farligt att använda produkten, och det kan resultera i skada även om man följer säkerhetsanvisningarna.
- Använd endast produkten på platser där du kan förbättra dina färdigheter, och aldrig i trafi ken eller på vägar där det kan ske olyckor. Håll ögonen på fotgängare, cyklister samt skateboard- och sparkcykelåkare. Använd produkten på platser utan lyktstolpar, brandposter, parkerade bilar och trafi k.
- Åk inte när det är mörkt ute eller om sikten på annat vis är begränsad.
- Kör endast på jämna, rena och torra ytor. Kör inte på löst material (såsom stenar, grus och sand), farthinder eller annat som kan få dina hjul att stanna.
- Ta tid på dig att lära dig, även trick. Om du tappar balansen ska du inte vänta tills du faller utan kliva av produkten och börja om igen. Kör på en jämn yta.
- Lärl dig att falla (genom att rulla om det är möjligt) utan produkten.
- Träna tillsammans med en vän eller en vuxen.
- Innan du hoppar av produkten ska du se till att den inte fortsätter i en riktning där den kan orsaka skada.
- Produkten är tillverkad för bästa tänkbara prestanda och hållbarhet. Trickåkning kan, över tiden, orsaka slitage och skada.
- Risken för skador ökar i takt med trickens svårighetsgrad och produktens slitage ökar.
- Användaren ansvarar själv för risker i samband med trickåkning.
- Kontrollera lokala lagar angående var och hur du får använda produkten.
- Du kan se personer i videor, eller personer som du känner, göra trick. Dessa personer har tränat under en lång tid och accepterar de risker som trickåkning medför. Anta inte att du kan prova alla sorters trick utan risk för skada.
- Använd endast våra ordinarie RipStik-hjul vid byte av hjul.
- Torka bort smuts med en fuktigt trasa. Använd inga industriella rengöringsmedel eller lösningsmedel eftersom ytan kan skadas. Använd inte alkohol eller alkohol- eller ammoniakbaserade rengöringsmedel eftersom de kan skada plastdelarna.
- Kontrollera hjulen och produktens allmänna tillstånd innan du använder den.
- Under normala förhållanden är hjulen och kullagren underhållsfria.
- Kontrollera regelbundet att alla skruvar och delar sitter fast ordentligt, speciellt hjulaxlarna eftersom de självfästande skruvarna och andra delar kan förlora sin effektivitet.
- Kontrollera att alla delar sitter fast ordentligt före användning.
- Kontrollera produkten före användning, och byt ut den om du hittar några sprickor.
- Produktens delar ska inte smörjas.
- Modifi era inte produkten. Detta kan påverka säkerheten.
- När du tar bort hjulaxeln ska du lägga på en liten klick Loctite® Threadlocker Blue 242® (eller en kompatibel typ av gänglim) på axelgången innan du sätter ihop allt igen. Under normala förhållanden, och när den är ordentligt fastspänd, ska inte axeln lossna. Användningen av gänglim rekommenderas endast som en försiktighetsåtgärd.

**Så här använder du produkten**

1. Titta på "RipStik Ride Guide"-videon på [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Be en vän att hjälpa dig att träna. Sätt din hand på din väns axel och be din vän göra detsamma för att få stabilitet. Om du tränar själv kan du hålla i ett staket.
3. Kliv upp på produktens framdel, och vrid det så att det blir jämnt. Se till att din fot står stabil och balanserat. Din fot ska stå tvärs över brädan i färdriktningen.
4. När din främre fot känns stabil trycker du ifrån (samtidigt som du håller i din vän) och sätter din bakre fot på brädan. Om du inte känner dig stabil och säker ska du gå av produkten och försöka igen.
5. När du har hittat balansen ska du börja röra dina fötter fram och tillbaka i små rörelser. Gör långsamt rörelserna större så får du mer fart. Fart = stabilitet.
6. För att svänga ska du trycka ner din främre fot i den riktning som du vill åka. Luta din bakre fot i motsatt riktning för att hålla kvar balansen och kontrollera svängen.
7. Om du vill stanna är det bara att kliva av produkten.




**ADVARSEL:**

- Ikke egnet for barn under 8 år.
- Dette produktet er beregnet på sport/transport.
- Bruk alltid sikkerhetsutstyr – hjelm, albue-, kne- og håndleddsbeskyttere.
- Som med ethvert annet bevegelig produkt kan også bruk av caster-brett være en farlig aktivitet, og det kan resultere i skader selv når alle sikkerhetstiltak for caster-brett følges.
- Bruk caster-brettet utendørs et sted der du kan trene opp ferdighetene dine. Kjør aldri på trafikkerte veier eller i nærheten av motoriserte kjøretøyer pga. risikoen for alvorlige ulykker.
- Ikke bruk sparkesykkelen om natten eller når sikten er nedsatt.
- Hold øye med fotgjengere, syklist, rullebrettkjørere og sparkesykkelkjørere rundt deg. Bruk kun dette produktet i områder hvor det ikke er objekter som stolper, hydranter, parkerte biler og trafikk.
- Må bare brukes på glatte, tørre og jevne overflater. Ikke kjør på løst underlag (som f.eks. steiner, grus eller sand) og unngå fartsdemper eller annet som kan få hjulene til å stoppe.
- Lær langsomt, også triks. Hvis du mister balansen, må du ikke vente til du faller. Gå av og begynn på nytt. Kjør på flatt underlag.
- Lær å falle (ved å rulle hvis det er mulig) uten caster-brettet.
- Øv deg sammen med en venn eller en forelder.
- Før du hopper av caster-brettet, skal du se hvor det er på vei slik at det ikke skader noen.
- Dette produktet er laget til å brukes og til å vare. Som tiden går, kan trikskjøring påvirke eller beskadige ethvert produkt.
- Risikoen for å pådra seg skader (enten på person eller brett) øker i takt med triksenes vanskelighetsgrad.
- Den som bruker caster-brettet, har det fulle ansvaret i forbindelse med triksaktiviteter.
- Sjekk lokale lover og bestemmelser for å finne ut hvor og hvordan du kan bruke caster-brettet.
- Du har sikkert sett folk på video eller til og med folk du kjenner lage triks på et caster-brett. Dette er folk som har øvet veldig lenge, og som aksepterer den risiko det er å øve inn triks med caster-brett. Ikke tro at du kan forsøke de samme triksene uten risiko.
- Bruk bare originale RipStik-hjul i forbindelse med utskifting.
- Tørk det med en fuktig klut for å fjerne skitt. Ikke bruk industrirengjøringsmidler eller løsningsmidler, da dette kan skade overflaten. Ikke bruk alkohol, alkoholbaserte eller ammoniakkbaserte rengjøringsmidler, da dette kan skade eller løse opp plastdeler.
- Sjekk hjulene og caster-brettets generelle tilstand innen du bruker det.
- Under normale omstendigheter og forhold skal det ikke være nødvendig å vedlikeholde caster-brettets hjul og kulelagre.
- Sjekk med jevne mellomrom at alle skruer og deler er strammet skikkelig. Du må især sjekke hjulakslingene fordi de selvstrammende skruene eller andre deler kan bli mindre effektive etter hvert.
- Sjekk at alle deler er sikre innen bruk.
- Sjekk caster-brettet innen bruk og bytt det ut hvis du finner sprekker i det.
- Caster-brettets deler trenger ikke smøring.
- Det må ikke foretas noen endringer som kan ha innflytelse på sikkerheten.
- Hvis du fjerner hjulakslingen, må du påføre en liten dråpe Loctite® Threadlocker Blue 242® (eller en kompatibel limtype til gjenger) på akselgjengen innen du setter den på igjen. Under normale omstendigheter og når den er skikkelig strammet, vil ikke akslingen løsne. Det anbefales bare å bruke lim til gjenger for en sikkerhets skyld.

**Slik lærer du å kjøre på et caster-brett**

1. Se "RipStik Ride Guide"-videoen på [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Når du over deg, kan du be en venn hjelpe deg. Legg hånden på skulderen til vennen din, og be vennen din om å gjøre det samme for å oppnå stabilitet. Hvis du ikke har noen til å hjelpe deg, kan du holde fast i et gjerde.
3. Tre opp på den fremre delen av caster-brettet, og vri slik at det er plant. Sørg for at foten står skikkelig godt fast. Foten skal stå på tvers av brettet (vinkelrett på kjøretretningen).
4. Når den fremre foten er i balanse, skal du sette av (mens du holder fast i vennen din) og plassere den bakre foten på brettet. Hvis du ikke er i balanse og føler deg sikker, skal du gå av og prøve igjen.
5. Når du har funnet balansen, begynner du å bevege føttene frem og tilbake i små bevegelser. Gjør langsomt bevegelsene større, da kommer du opp i hastighet. Hastighet = stabilitet.
6. Hvis du vil dreie, skal du trykke ned den fremre foten i den retningen du vil dreie. Len den bakre foten i motsatt retning slik at du holder balansen og kan kontrollere dreiningen.
7. Hvis du vil stoppe, gå du bare av.

## ! ADVARSEL:

- Ikke egnet til børn under 8 år.
- Dette udstyr er beregnet til sport/transport.
- Bær altid sikkerhedsudstyr: hjelm, knæ-, albue- og håndledsbeskyttere.
- Som ved brug af alle andre produkter der bevæger sig, kan det være farligt at bruge caster boardet, og det kan resultere i tilskadekomst selv om man følger sikkerhedsforanstaltningerne.
- Kør udendørs på steder hvor du kan forbedre dine færdigheder. Kør ALDRIG på steder med trafi k, på veje eller nær motoriserede køretøjer hvor der kan ske alvorlige ulykker. Hold øje med fodgængere, cyklister, skateboardere og scooterkørere i nærheden. Brug kun produktet i områder uden forhindringer såsom lygtepæle, brandhaner og parkerede biler.
- Lad være med at køre om natten, eller når sigtbarheden er nedsat.
- Kør kun på glatte, rene og tørre overflader. Undgå at køre på løstliggende materiale (f.eks. sten, grus eller sand) og fartbump og andet der kan få hjulene til at standse.
- Lær langsomt, også tricks. Hvis du mister balancen, så vent ikke til du falder, men træd af og begynd forfra. Kør på fl adt terræn.
- Lær at falde (ved at rulle hvis det er muligt) uden caster boardet.
- Øv dig sammen med en ven eller en forælder.
- Før du hopper af caster boardet, så sørg for at det ikke løber videre i en retning hvor det kan forvolde skade.
- Dette produkt er lavet til brug og til at holde. Når man laver tricks med produktet, kan det dog over tid skade ethvert produkt.
- Risikoen for tilskadekomst og skade på produktet øges i takt med sværhedsgraden på dine tricks.
- Kørelen påtager sig hele risikoen for eventuelle skader der sker som følge af brug af produktet til tricks.
- Tjek lokale love og regulativer angående hvor og hvordan du må bruge dit produkt på lovlig vis.
- Du vil se mennesker i tv og video eller måske endda mennesker som du kender, udføre tricks på et caster board. Det er mennesker som har øvet sig i lang tid og kender risikoen ved at lave tricks. Lad være med at tro at du kan forsøge at lave de samme tricks uden risiko.
- Anvend kun originale RipStik-hjul ved udskiftning.
- Tør med en fugtig klud, og fj ern støv og skidt. Brug ikke rengøringsmidler eller opløsningsmidler da de kan ødelægge overfl aden. Brug ikke alkohol eller alkohol- eller ammoniakbaserede servietter da de kan beskadige plastikdelene.
- Tjek hjulene og caster boardets generelle tilstand inden du bruger det.
- Under normale forhold er caster board, hjul og kuglelejer vedligeholdelsesfrie.
- Tjek regelmæssigt at alle skruer og dele er strammet ordentligt, især hjulakslerne da de selvstrammende skruer og andre dele kan miste deres effektivitet.
- Tjek at alle dele er sikre inden du kører.
- Tjek caster boardet inden brug, og skift det ud hvis du fi nder revner i det.
- Caster boardets dele skal ikke smøres.
- Modifi cer ikke produktet. Det kan gå ud over sikkerheden.
- Hvis du fjerner hjulakslen, skal du påføre en dråbe Loctite® Threadlocker Blue 242® (eller en kompatibel type gevindlim) på akselgevindtet inden du skruer det sammen. Under normale omstændigheder vil akslen ikke gå løs hvis den er spændt ordentligt. Det anbefales kun at bruge gevindlim for en sikkerheds skyld.

### Sådan lærer du at køre på et caster board

1. Se "RipStik Ride Guide"-videoen på [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Når du over dig, er det en god ide at bede en ven hjælpe dig. Læg din hånd på din vens skulder, og bed din ven gøre det samme for at opnå stabilitet. Hvis du ikke har en ven i nærheden, kan du holde fast i et stakit.
3. Træd op på den forreste del af caster boardet, og vrid det så det er plant. Sørg for at din fod står godt fast. Din fod skal stå på tværs af brættet.
4. Når den forreste fod føles i balance, sætter du af (mens du holder fast i din ven) og anbringer den bagerste fod på brættet. Hvis du ikke føler dig i balance og føler dig sikker, skal du stå af og prøve igen.
5. Når du har fundet balancen, skal du begynde at bevæge fødderne frem og tilbage i små bevægelser. Gør langsomt bevægelserne større, så får du mere fart på. Fart = stabilitet.
6. Hvis du vil dreje, skal du trykke den forreste fod ned i den retning du vil dreje. Læn den bagerste fod i den modsatte retning af den forreste fod for at bevare balancen og have kontrol over drejningen.
7. Hvis du vil stoppe, træder du bare af brættet.

## ! VAROITUS.

- Ei sovellu alle 8-vuotiaille.
- Tämä laite on urheilu-/kulkuväline.
- Käytä suojavarusteita: kypärää, kyynär-, polvi- ja rannesuojia.
- Muiden liikkumiseen tarkoitettujen välineiden tapaan lautailu voi olla vaarallista ja johtaa loukkaantumiseen, vaikka turvamääräyksiä noudatettaisiin.
- Käytä tuotetta paikoissa, joissa voit rauhassa harjoitella. Älä käytä tuotetta liikenteen seassa tai kaduilla, sillä näissä paikoissa loukkaantumisriski kasvaa. Varo ympärillä olevia jalankulkijoita, pyöräilijöitä, rullaluistelijoita ja potkulautailijoita. Käytä tätä tuotetta vain alueilla, joilla ei ole vaaratekijöitä, kuten pylväitä, paloposteja, pysäköityjä autoja ja liikennettä.
- Älä käytä potkulautaa öisin tai jos näkyvyys on heikko.
- Käytä tuotetta ainoastaan tasaisilla ja kuivilla pinnoilla. Älä käytä tuotetta paikassa, jossa on irtoroskia (kuten kiviä, soraa tai hiekkaa), hidastusyssyjä tai muita esteitä, jotka saattavat aiheuttaa äkkipysähdyksen.
- Käytä opetteluun ja temppujen harjoitteluun riittävästi aikaa. Jos menetät tasapainon, älä odota kaatumista vaan astu pois laudalta ja aloita uudelleen. Aja tasaisella pinnalla.
- Opettele kaatumaan oikein (mieluiten kierähtävällä tyyliillä) ilman lautaa.
- Opettele yhdessä kaverin tai vanhemman kanssa.
- Ennen kuin astut pois laudalta, katso mihin se saattaa jatkaa matkaansa, sillä se saattaa vahingoittaa toisia.
- Tämä tuote on valmistettu suorituskykyiseksi ja kestäväksi. Temppujen tekeminen voit kuitenkin ajan myötä rasittaa tai vaurioittaa mitä tahansa tuotetta.
- Temppujen vaikeusasteen kasvattaminen lisää onnettomuuksien vaaraa ja tuotteen vaurioitumisriskiä.
- Lautailija tekee temppuja omalla vastuullaan.
- Tarkista paikalliset lait, jotta saat selville missä ja miten tuotetta saa käyttää.
- Voit nähdä televisiossa tai videolla tai jopa tuntemiesi ihmisten tekemän temppuja laudalla. He ovat harjoitelleet temppujen tekemistä kauan ja tietävät, että se voi olla vaarallista. Muista, että myös omaan temppuiliuusi sisältyy aina vaaroja.
- Käytä ainoastaan virallisia RipStik-varapyöriä.
- Pyyhi lika pois kostealla rätillä. Älä käytä liuottimia tai teollisuudessa käytettäviä puhdistusaineita. Ne voivat vahingoittaa pintaa. Älä käytä alkoholia, alkoholipohjaisia tai ammoniakkipohjaisia puhdistusaineita, koska ne voivat vahingoittaa muoviosia.
- Tarkista pyörien ja laudan kunto ennen laudan käyttämistä.
- Laudan pyöriä ja niiden laakereita ei tavallisesti tarvitse huoltaa.
- Tarkista säännöllisesti, että ruuvit ja osat ovat tarpeeksi kireällä. Tarkista erityisesti pyöräakselit, koska käytön myötä lukkoruuvit tai muut kiinnikkeet saattavat löystyä.
- Tarkista ennen käyttöä, että kaikki liitososat ovat tiukasti paikoillaan.
- Tarkista lauta ennen käyttöä ja vaihda vialliset osat uusiin.
- Laudan osia ei tarvitse voidella.
- Lautaan ei saa tehdä sen turvallisuutta heikentäviä muutoksia.
- Aina kun poistat pyöräakselin, laita hieman Loctite® Threadlocker Blue 242® -kierrelukitetta (tai vastaavaa kierrelukitettä) akselikiertäisiin ennen pyörän takaisin laittamista. Normaaleissa olosuhteissa ja oikein kiristettyä akseli ei löysty. Kierrelukitteen käyttöä suositellaan ainoastaan varotoimenpiteenä.

### Näin käytät lautaa

1. Katso osoitteessa [www.razor.com](http://www.razor.com) oleva "RipStik Ride Guide" -opastusvideo.
2. Pyydä opetteluvaiheessa kaverilta apua. Laita kätesi kaverin olkapäälle ja pyydä häntä tekemään samoin sinulle, niin saat lisätukea. Jos et saa kaveria apuun, pidä kiinni aidasta.
3. Laita etummainen jalkasi laudan etuosalle, suorista lauta ja varmista, että jalkasi on tukevasti ja tasapainoisesti laudalla. Jalkasi tulee olla laudalla poikittain (kohtisuorassa kulkusuuntaan).
4. Kun etujalkasi on tasapainoisesti laudalla, työnnä kevyesti vauhtia (pitäen kaveristasi kiinni) ja laita takimmainen jalkasi laudan takaosaan. Jos et tunne olevasi tasapainoisesti laudalla tai tunnet oloasi epävarmaksi, astu pois laudalta ja yritä uudestaan.
5. Kun olet tasapainossa, liikuta pieniin liikkein jalkojasi eteen- ja taaksepäin. Tee vähitellen isompia liikkeitä, niin pääset etenemään nopeammin. Vauhti = tasapaino.
6. Voit kääntyä painamalla etujalkaasi siihen suuntaan, johon haluat kääntyä. Nojaa takimmaista jalkaasi vastakkaiseen suuntaan, niin pysyt tasapainossa ja hallitset käännöstä.
7. Kun haluat pysähtyä, astu pois laudalta.

## AVERTIZARE:

- Nu este destinat copiilor cu vârsta sub 8 ani.
- Acest produs este echipament sportiv/de transport.
- Intotdeauna purtați echipamentul de protecție cum ar fi casca, cotierele și genuncherele.
- La fel ca în cazul altor produse mobile, deplasarea pe un skateboard flexibil poate fi o activitate periculoasă ce poate conduce la accidentări sau deces chiar și atunci când este utilizat cu măsuri de siguranță adecvate.
- Utilizează Ripstick în locuri care te ajută să-ți îmbunătățești abilitățile, nu în trafic sau pe șosele, unde pot avea loc accidente grave. Pe traseul tău, ai grijă la pietoni, biciclete, persoanele care se deplasează pe skateboard sau scuter. Utilizează Ripstick în zone în care nu există stâlpi, hidranți, autoturisme parcate și trafic.
- Nu utilizați produsul noaptea sau în condiții de vizibilitate redusă.
- Skateboard-ul flexibil trebuie utilizat pe teren plat, uscat și fără denivelări. Acesta nu trebuie utilizat pe grohotiș (cum ar fi pietriș, prundiș sau nisip), praguri de reducere a vitezei sau orice alte suprafețe care ar putea duce la oprirea roților.
- Învață treptat, inclusiv manevrele de deplasare pe acesta. Dacă îți pierzi echilibrul, nu aștepta să cazi, pur și simplu oprește-te și pornește din nou la drum. Deplasează-te pe teren drept.
- Învață să cazi (prin rotire dacă este posibil) fără skateboard-ul flexibil.
- Învață împreună cu un prieten sau cu unul dintre părinți care te poate ajuta.
- Înainte de a sări de pe skateboard-ul flexibil, fi atent la traiectoria acestuia pentru a nu accidenta pe cineva.
- Acest dispozitiv a fost produs pentru a asigura performanță și durabilitate. Utilizarea skateboard-ului pentru efectuarea de diverse manevre poate să ducă în timp la deteriorarea sau defectarea produsului.
- Riscul de accidentare crește odată cu gradul de dificultate a schemelor efectuate și solicitarea la care este supus produsul.
- Persoana care utilizează skateboard-ul flexibil este responsabilă pentru toate riscurile asociate cu respectivele scheme de deplasare.
- Consultați legislația locală referitoare la locurile și modul în care puteți utiliza produsul.
- Poți vedea diverse persoane în filme sau persoane cunoscute efectuând diferite manevre pe un skateboard flexibil. Însă aceste persoane au o lungă experiență în efectuarea de astfel de manevre și sunt conștiente de riscurile asociate. Efectuarea de manevre implică un grad sporit de risc.
- Trebuie utilizate exclusiv roți de rezervă RipStik autorizate.
- Pentru îndepărtarea murdăriei trebuie utilizată o lavetă umedă. A nu se utiliza agenți de curățare industriali sau solvenți deoarece aceștia pot deteriora suprafața dispozitivului. Nu utilizați alcool, agenți de curățare pe bază de alcool sau amoniac deoarece aceștia pot deteriora componentele din plastic.
- Verificați roțile și starea generală a skateboard-ului flexibil înainte de utilizare.
- În condiții normale de utilizare, roțile și pivoții skateboard-ului flexibil nu necesită operații de întreținere.
- Verificați, în mod regulat, ca șuruburile să fie bine strânse, mai ales cele de la osiile roților, deoarece șuruburile de autoreglare sau alte atașamente își pot pierde din eficiență.
- Înainte de utilizare, verificați dacă toate elementele de conectare sunt sigure.
- Verificați skateboard-ul flexibil înainte de utilizare și înlocuiți-l dacă descoperiți fisuri.
- Piesele skateboard-ului flexibil nu necesită ungere.
- Nu efectuați modificări care pot pune în pericol siguranța.
- De fiecare dată când îndepărtați osia roților, aplicați o cantitate mică de Loctite® Threadlocker Blue 242® (sau orice alt lipici compatibil cu tipul de filet) pe osie înainte de a o reasambla. În circumstanțe normale și dacă este bine strânsă, osia nu se va slăbi. Utilizarea adezivului pentru filet este recomandată doar ca metodă de precauție.

### Garanție limitată

Garanția limitată este singurul tip de garanție pentru skateboard-urile flexibile RipStik. Nu există niciun alt fel de garanție explicită sau implicită. Producătorul garantează că acest produs nu prezintă defecte de fabricație pe o perioadă de 6 luni de la data achiziției. Această garanție limitată va deveni nulă în cazul în care produsul:

- este utilizat în alte scopuri decât pentru agrement sau transport
- suferă orice fel de modificare
- este închiriat

### Metode de a învața cum să utilizezi skateboard-ul flexibil

1. Urmăriți videoclipul „RipStik Ride Guide” pe [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Atunci când începi să învați, rugai un prieten sa va ajute. Puneți-mă mână pe umarul prietenului și rugai-l sa faca acelasi lucru din motive de stabilitate. Dacă nu este disponibil nici un prieten, puteți încerca sa va sprijinii de un gar.
3. Urcai-va pe skateboard-ul flexibil, nivelul platforma si verificați dacă piciorul va este într-o poziție de echilibru si asigurat. Piciorul trebuie sa e pozionat de-a lungul platformei (perpendicular faa de direcția de deplasare)
4. Când simii ca piciorul din faa este într-o poziție de echilibru împingeți (sprijinit în continuare de prieten) și puneți si piciorul din spate pe skateboard. Dacă simii ca nu sunteți echilibrat si asigurat, opriți-va si pornii din nou.
5. O data ce sunteți într-o poziție de echilibru, începeți sa deplasați piciorul înainte si înapoi, prin miscari mici. Marii ușor miscarile, marind astfel viteza. Viteza = stabilitate.
6. Pentru a întoarce, apasați cu piciorul din faa în direcția în care doriți sa mergeți. Piciorul din spate trebuie sa e aplecat în direcția opusa faa de piciorul din faa pentru a va menine echilibrul si controlul în timpul întoarcerii.
7. Pentru a opri, pur și simplu puneți piciorul jos.

## ! VÝSTRAHA:

- Nevhodné pre deti do veku 8 rokov.
- Tento výrobok je zariadením na športovanie/prepravu.
- Vždy používajte ochranné prostriedky – prílbu, chrániče na kolena, lakte a zápästie.
- Podobne, ako je to v prípade používania iných pohyblivých výrobkov, jazda na doske s kolieskami môže predstavovať nebezpečnú činnosť, ktorej dôsledkom môže byť poranenie alebo smrť, a to aj ak sa používa pri dodržiavaní správnych bezpečnostných opatrení.
- Jazdite na miestach, ktoré vám umožnia skvalitniť si svoje schopnosti; nejazdte na miestach s premávkou, ani na cestách, kde môže dôjsť k nebezpečným nehodám. Sledujte svoje okolie a dávajte pozor na chodcov, ako aj na jazdcov na bicykloch, skejtbordoch a skútroch. Používajte na miestach bez výskytu rizik, ako sú stĺpy, hydranty, zaparkované vozidlá a miesta s dopravou.
- Nejazdite v noci ani za obmedzenej viditeľnosti.
- Dosku s kolieskami používajte na hladkých, suchých a rovných povrchoch. Nejazdite po voľných úložkoch (ako sú kamene, štrk alebo piesok), obmedzovačoch rýchlosti, ani na ničom, čo by mohlo spôsobiť zastavenie vašich koliesok.
- Učte sa pomaly, a to vrátane stvárania kúskov. Ak začnete strácať rovnováhu, nečakajte kým spadnete, zastavte a začnite znova. Jazdite na rovných povrchoch.
- Naučte sa padať (ak je to možné spôsobom zvalenia), a to bez dosky s kolieskami.
- Učte sa za pomoci priateľa alebo rodiča.
- Pred tým, ako z dosky s kolieskami zoskočíte, sledujte, kam by mohla smerovať, aby ste nikoho neporanili.
- Tento výrobok bol navrhnutý tak, aby sa dosiahol maximálny výkon a trvanlivosť. Stváranie rôznych kúskov môže časom spôsobiť namáhanie, alebo poškodenie výrobku.
- Riziko poranenia sa zvyšuje so stupňom náročnosti vašich kúskov a so zvyšovaním namáhania výrobku.
- Jazdec preberá všetky riziká spojené s jazdou spojenou so stváraním rôznych kúskov.
- Informácie o tom, kde a ako môžete svoj výrobok používať nájdete v miestnych zákonoch.
- Na videách ale v prípade ľudí, ktorých poznáte, môžete vidieť stvárať na doske s kolieskami rôzne kúsky. Tito ľudia takúto jazdu praktizujú dlhodobo a preberajú na seba riziká jazdy so stváraním rôznych kúskov. Nemyslite si, že môžete stvárať rôzne kúsky bez veľkého rizika.
- Používajte jedine kolieska, ktoré autorizovala spoločnosť RipStik.
- Spinu odstráňte utrením navlhčenou tkaninou. Nepoužívajte priemerné čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá, pretože môžu poškodiť povrch. Nepoužívajte alkohol, čistiace prostriedky na báze alkoholu alebo amoniaku, pretože môžu poškodiť plastové prvky.
- Pred jazdou skontrolujte kolieska a celkový stav svojej dosky s kolieskami.
- Za štandardných okolností a podmienok kolieska ani ložiská dosky s kolieskami nevyžadujú žiadnu údržbu.
- Pravidelne kontrolujte, že sú rôzne zaskrutkované diely, hlavne osky koliesok, pevne utiahnuté, pretože samopínacie skrutky a iné upevňovacie zariadenia môžu stratiť svoju účinnosť.
- Pred použitím skontrolujte, že sú všetky spojovacie prvky zaistené.
- Dosku s kolieskami pred použitím skontrolujte, a ak zistíte praskliny, vymeňte ju.
- V prípade dielov dosky s kolieskami nie je potrebné vykonávať mazanie.
- Nie je možné realizovať žiadne úpravy, ktoré môžu zhoršiť bezpečnosť.
- Pri každej demontáži osky kolieska naneste pred opätovným namontovaním na závit osky malú bodku lepidla Loctite® Threadlocker Blue 242® (alebo kompatibilný typ lepidla na závit). Za štandardných okolností a pri správnom utiahnutí sa oska neuvoľní. Používanie lepidla na závit sa používa len ako bezpečnostné opatrenie.

### Obmedzená záruka

Táto obmedzená záruka sa vzťahuje jedine na dosky s kolieskami značky RipStik. Neexistuje žiadna iná výslovná alebo implicitná záruka. Výrobca garantuje, že v prípade tohto výrobku sa počas obdobia 6 mesiacov od zakúpenia nevyskytnú žiadne výrobné chyby. Platnosť tejto obmedzenej záruky sa skončí, ak bude výrobok:

- používaný iným spôsobom, ako na rekreačné a prepravné účely
- akýmkoľvek spôsobom upravovaný
- požičiavaný

### Ako sa naučiť jazdiť na doske s kolieskami

1. Pozrite si video „Návod na jazdu na doske RipStik“ na stránke [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Pčas ucenia požiadať o pomoc kamaráta. Položte ruku na plece kamaráta a požiadať ho o to isté, a to pre zachovanie vašej stability. Ak nemáte k dispozícii kamaráta, môžete sa skúsiť držať plota.
3. Postavte sa nohou na prednú časť dosky s kolieskami, vyrovnajte dosku a zabezpečte, aby bola vaša noha bezpečne položená a vyvážená. Vaša noha by mala smerovať naprieč doskou (kolmo na smer jazdy).
4. Keď máte pocit, že je vaša noha položená na prednej časti vyvážená, odtlačte sa (držiac sa svojho kamaráta) a položte druhú nohu na zadnú časť dosky. Ak nemáte pocit rovnováhy a bezpečnosti, zoskočte a začnite znova.
5. Po dosiahnutí rovnováhy začnite malými pohybmi pohybovať svojimi nohami dopredu a dozadu. Pomaly zvyšujte frekvenciu pohybov, čím dôjde k zvýšeniu vašej rýchlosti. Rýchlosť = stabilita.
6. Ak chcete zatociť, zatlačte prednú nohu do smeru, kam chcete ísť. Nohu na zadnej časti sklonte v opačnom smere ako smeruje noha na prednej časti, čím zachováte rovnováhu a dokážete zvládnuť zatáčku.
7. Zastavte jednoducho zoskokom.

## ! UPOZORNĚNÍ:

- Nevhodné pro děti do 8 let.
- Tento výrobek je sportovní/přepravní pomůcka.
- Vždy Používejte ochranné pomůcky - helmu, náloketníky, nákoleníky a ochranu zápěstí.
- Stejně jako používání jiných pohyblivých výrobků může být jízda na prkně „caster board“ nebezpečná a může mít za následek zranění nebo smrt, a to i při použití řádných ochranných pomůcek.
- Jezděte v místech, které vám umožní zlepšit své dovednosti, nikoliv v provozu nebo na silnicích, kde může dojít k vážné nehodě. Dávejte pozor na okolí, zejména na kolemjdoucí, cyklisty, jezdce na skateboardech a koloběžkách. Výrobek používejte v místech bez rizikových objektů, jako jsou například stožáry, hydranty, zaparkovaná auta nebo silniční provoz.
- Nejezděte v noci nebo za snížené viditelnosti.
- Prkno caster board používejte na hladkém, suchém a rovném podkladu. Nejezděte na volně se vyskytujících útlocích (jako je např. kamenivo, štěrky nebo písek), retardérech nebo čemkoliv jiném, co by mohlo způsobit zastavení koleček.
- Při učení postupujte pomalu, včetně různých triků. Pokud začnete ztrácet rovnováhu, nečekejte, až spadnete, ukročením začněte znovu. Jezděte na rovné ploše.
- Naučte se padat (do kotoulu, pokud možno) bez prkna Caster Board.
- Učte se s přítelem nebo rodiči, kteří vám pomohou.
- Předtím, než naskočíte na svůj Caster Board, dejte pozor, kam můžete jet, aby nedošlo k žádnému zranění.
- Tento výrobek byl vyroben tak, aby byl uspokojivě fungoval a měl dlouhou životnost. Triky během jízdy mohou časem přispět k namáhání nebo poškození jakéhokoli výrobku.
- S rostoucí obtížností triku se zvyšuje riziko zranění, stejně jako namáhání výrobku.
- Jezdec přebírá veškerá rizika spojená s triky během jízdy.
- V otázce místa a způsobu používání výrobku se řiďte místními zákony.
- Provádění triků na prkně můžete „odkoukat“ o lidi z videa nebo od lidí, které znáte Tito lidé již mají za sebou dlouhodobý trénink a berou na sebe riziko jízdy s triky. Nepočítejte s tím, že triky dokážete zvládnout bez velkého rizika.
- Používejte pouze originální náhradní kolečka RipStik.
- Nečistoty odstraňujte setřením vlhkou utěrkou. Nepoužívejte průmyslové čisticí prostředky ani rozpouštědla, mohly by poškodit povrch. Nepoužívejte alkohol ani čisticí prostředky na bázi alkoholu nebo amoniaku, mohlo by dojít k poškození plastových dílů.
- Před jízdou zkontrolujte kolečka a celkový stav desky RipStik.
- Za normálních okolností a podmínek jsou kolečka a ložiska desky RipStik bezúdržbová.
- Pravidelně kontrolujte dotažení jednotlivých šroubových spojů, a to zejména u osy kol, protože u samodotahovacích šroubů nebo jiného příslušenství může dojít ke ztrátě účinnosti.
- Před použitím zkontrolujte bezpečné zajištění všech spojovacích prvků.
- Před použitím desku caster board zkontrolujte, a pokud najdete jakékoli praskliny, vyměňte ji.
- Součásti caster board nevyžadují mazání.
- Nepřípustné jsou jakékoli úpravy, které by mohly narušit bezpečnost.
- Po každé demontáži osy před zpětnou montáží na závit osy naneste malé množství přípravku Loctite® Threadlocker Blue 242® (nebo srovnatelný typ lepidla na závit). Za normálních okolností a při správném dotažení se osa neuvolní. Použití lepidla na závit se doporučuje pouze jako preventivní opatření.

### Omezená záruka

Tato omezená záruka je jedinou zárukou na kolečka prkna RipStik. Žádná jiná výslovná nebo implicitní záruka neexistuje. Výrobce poskytuje záruku na výrobní vady tohoto výrobku na dobu 6 měsíců od data zakoupení. Tato omezená záruka zaniká v případě:

- použití výrobku pro jiné účely než pro rekreaci nebo dopravu
- jakýchkoli úprav výrobku
- pronájmu výrobku

### Naučte se jezdit na desce Caster Board

1. Podívejte se na video „RipStik Ride Guide“ na [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Při učení požádejte přítele o pomoc. Pro získání stability dejte ruku na rameno svého přítele a požádejte ho, aby on udelal to samé. Pokud nemáte přítele k dispozici, můžete zkusit se přidržet plotu.
3. Postavte se na přední část desky, získajte rovnováhu a zkontrolujte bezpečný a vyvážený postoj nohou. Vaše chodidla by měla stát napříc desky (kolmo ke smeru jízdy).
4. Po získání dostatečné rovnováhy přední nohy se odrazte (přicemž se držíte přítele) a zadní nohu dejte zpět. Pokud nemáte vyvážený bezpečný pocit, sestupte z desky a začnete znovu.
5. Po získání rovnováhy malými pohyby začnete přesouvat nohy dopředu a dozadu. Pohyby pomalu zvetšujte, čímž se zvýší vaše rychlost. Rychlost = stabilita.
6. Při zatáčení zatlačte přední nohou dolů ve smeru, kam chcete jet. Pro udržení rovnováhy a kontroly nad zatáčením zadní nohu naklonte v opačném smeru než přední.
7. Chcete-li zastavit, jednoduše vystupte.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Не е подходящ за деца под 8 години.
- Този продукт е средство за спорт/придвижване.
- Винаги носете защитна екипировка – каска, налакътници, наколенки и протектори за китки.
- Подобно на използването на всеки друг движещ се продукт, карането на кастърборд може да бъде опасно и може да доведе до нараняване или смърт дори тогава, когато се използва със съответните предпазни средства.
- Карайте на места, които ви дават възможност да усъвършенствате уменията си, а не на улиците, където има опасност от сериозни злополуки. Внимавайте за пешеходци, велосипедисти, скейтбордисти и мотористи. Карайте на места, където няма потенциални опасности като стълбове, противопожарни кранове, паркирани коли и трафик.
- Не карайте през нощта или при лоша видимост.
- Използвайте кастърборда на гладки, сухи и равни повърхности. Не карайте върху камъни, чакъл, пясък, легнали полицаи и всичко друго, което може да стане причина за блокиране на колелата.
- Учете се постепенно без да бързате, включително и за номерата. Ако започнете да губите равновесие, не чакайте да паднете, а стъпете на земята и започнете отначало. Карайте върху равна повърхност.
- Научете се как да падате (по възможност с претъркулване) без кастърборда.
- Учете се в присъствието на приятел или родител, който да ви помага.
- Преди да скочите от кастърборда, внимавайте къде може да отиде той, така че да не нараните някого.
- Този продукт е произведен с цел добра експлоатация и издръжливост. Изпълнението на номера може, с течение на времето, да натовари или повреди всеки продукт.
- Опасността от нараняване се увеличава с увеличаването на трудността на номерата и натоварването на продукта.
- Карацията носи пълна отговорност за всички рискове свързани с изпълнението на номера.
- Проверете местните разпоредби за това къде и как можете да използвате този продукт.
- Може да видите хора на видео или хора, които познавате, да изпълняват номера на кастърборд. Тези хора са се упражнявали дълго време и приемат рисковете свързани с изпълнението на номера. Не мислете, че можете да пробвате да изпълнявате номера, без това да е свързано с голям риск.
- Използвайте само одобрени от RipStik резервни колела.
- Използвайте влажен парцал за почистване на мръсотията. Не използвайте промишлени почистващи препарати или разтворители, тъй като те може да повредят повърхността. Не използвайте алкохол и почистващи препарати на алкохолна или амонячна основа, тъй като те може да повредят пластмасовите компоненти.
- Проверете колелата и общото състояние на вашия кастърборд преди каране.
- При нормални условия и обстоятелства колелата и лагерите на кастърборда не изискват поддръжка.
- Редовно проверявайте дали различните крепежни елементи са здраво закрепени и по-конкретно осите на колелата, понеже самозатягащите се винтове и другите крепежни елементи може да загубят своята ефективност.
- Преди употреба проверете дали всички свързващи елементи са здраво закрепени.
- Проверявайте кастърборда преди употреба и сменете ако откриете пукнатини.
- Частите на кастърборда не се нуждаят от смазване.
- Не трябва да бъдат правени модификации, които влияят на сигурността.
- Всеки път когато преместите оста на колелата, сложете малка капка Loctite® Threadlocker Blue 242® (или подобно лепило за резби) на резбата на оста преди да я монтирате повторно. При нормални обстоятелства, когато е правилно затегната, оста няма да се откъчи. Използването на лепило за резби се препоръчва само като предпазна мярка.

### Ограничена гаранция

Тази ограничена гаранция е единствената гаранция за RipStik кастърбордове. Не съществува друга пряка или косвена гаранция. Производителят гарантира, че този продукт няма да прояви производствени дефекти за период от 6 месеца след датата на покупката. Тази ограничена гаранция ще бъде невалидна ако продуктът някога е бил:

- използван за цел различна от забавление и транспорт
- модифициран по какъвто и да било начин
- даван под наем

### Как да се научите да карате кастърборд

1. Изгледайте видеото „Ръководство за каране RipStik“ на [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Докато се учите, помолете ваш приятел да ви помага. Поставете ръка на рамото на вашия приятел, а той да постави ръка на вашето за по-голяма стабилност. Ако нямате приятел с вас, можете да опитате да се държите за ограда.
3. Стъпете в предния край на кастърборда, хоризонтирайте повърхността и проверете дали кракът ви е стабилен и балансиран. Кракът ви трябва да е стъпил на повърхността на кастърборда перпендикулярно на посоката на движение.
4. Когато имате усещането, че предният ви крак е балансиран, повдигнете се (държейки приятеля ви за рамото) и поставете и задния си крак отгоре. Ако не се чувствате балансиран и стабилен, слезте и започнете отначало.
5. Когато се балансирате, започнете да движите краката си напред назад с леки движения. Плавно увеличавайте големината на движенията, което ще увеличи скоростта ви. Скорост = стабилност.
6. За да завиете, натиснете надолу с предния крак в посоката, в която искате да отидете. Наклонете задния си крак в обратната посока на тази на предния крак, за да запазите баланса и управлението в завоя.
7. За да спрете, просто слезте.

## ! UYARI:

- 8 yaşından küçük çocuklar için uygun değildir.
- Bu ürün bir spor/taşıma ekipmanıdır.
- Daima başlık, dirsek, diz ve bilek koruyucularla birlikte kullanınız.
- Hareket eden diğer herhangi bir ürün gibi doğru güvenlik önlemleriyle kullanılsa bile bir caster board kullanmak tehlikeli bir aktivite olabilir ve sakatlanma ya da ölümlle sonuçlanabilir.
- Ciddi kazaların meydana gelebileceği trafikte ya da caddelerde değil, becerilerinizi geliştirmenize imkan sağlayacak yerlerde binin. Yayalar, bisikletler, kayak ve scooter binenler için çevrenize bakın. Direkler, yangın muslukları, park etmiş arabalar ve trafik gibi tehlikelerin bulunmadığı bölgelerde kullanın.
- Gece ya da görüşün sınırlı olduğu zamanlarda binmeyiniz.
- Caster board' u düzgün, kuru, düz arazide kullanın. Tekerleklerinizin durmasına neden olacak gevşek birikintilerin (kaya parçaları, çakıl taşları veya kum gibi), hız tümseklerinin ya da benzerlerinin üzerinde binmeyin.
- Numaralar dahil olmak üzere yavaş yavaş öğrenin. Denge kaybetmeye başlırsanız düşene kadar beklemeyin, aşağı inin ve tekrar baştan başlayın. Düz zeminde binin.
- Caster board olmadan düşmeyi öğrenin (mümkünse yuvarlanarak).
- Yardımcı olacak bir arkadaş ya da ebeveynle öğrenin.
- Caster board'unuzdan aşağıya atlamadan önce nereye kadar gidebileceğini izleyin ki birilerini yaralamasın.
- Bu ürün performans ve dayanıklılık için üretilmiştir. Usta biniş zamanla her ürünü zorlayabilir ya da zarar verebilir.
- Zarar görme riski, numara zorluğunun ve ürün geriliminin derecesi artarken yükselmektedir.
- Binen kişi usta binişle bağlı tüm riski kabul eder.
- Ürününüzü nerede ve nasıl kullanabileceğinize ilişkin olarak yerel kanunları kontrol ediniz.
- Videolarda ya da tanıtıklarınızı caster board üzerinde numaralar yaparken görebilirsiniz. Bu insanlar uzun zamandır antrenman yapmaktadır ve usta biniş risklerini kabul etmektedirler. Büyük risk almadan numaralar yapmayı deneyebileceğinizi düşünmeyin.
- Yalnızca yetkili RipStik değiştirme tekerleklerini kullanın.
- Kirden arındırmak için nemli bir bezle silin. Yüzeze zarar verebilecekleri için endüstriyel temizleyiciler ya da çözücüler kullanmayın. Plastik parçalara zarar verebileceklerinden alkol, alkol bazlı ya da amonyak bazlı temizleyiciler kullanmayın.
- Binmeden önce caster board'unuzun tekerleklerini ve genel durumunu kontrol edin.
- Normal şartlar ve durumlar altında caster board tekerlekleri ve yuvaları bakım gerektirmez.
- Başta tekerlek aksları olmak üzere çeşitli vidalanmış kısımları düzenli olarak kontrol ediniz çünkü kendiliğinden sıkı vidalar veya diğer eklentiler etkinliklerini kaybedebilirler.
- Kullanmadan önce tüm bağlantı elemanlarının sağlam olduğunu kontrol ediniz.
- Kullanmadan önce caster board' u kontrol ediniz ve herhangi bir çatlak varsa değiştiriniz.
- Caster board parçaları yağlama gerektirmez.
- Güvenliği tehlikeye sokabilecek hiçbir modifikasyon yapılmamalıdır.
- Tekerlek aksını çıkardığınız her seferde aks vida dişine yeniden birleştirmeden önce küçük bir nokta kadar Loctite ® Threadlocker Blue 242 ® (veya uygun türde bir vida dişli yapıştırıcısı) uygulayınız. Normal şartlar altında ve doğru biçimde sıkıştırıldığında aks gevşemeyecektir. Vida dişli yapıştırıcısının kullanımı yalnızca bir önlem olarak tavsiye edilmektedir.

### Sınırlı Garanti

Bu Sınırlı Garanti RipStik caster boardlar için geçerli olan tek garantidir. Bundan başka bir ekspres ya da zımnı garantisini bulunmamaktadır. Üretici, bu ürünün satın alım tarihinden itibaren 6 aylık bir süre için imalat hatası bulunmadığını garanti eder. Bu Sınırlı Garanti şu koşullar altında geçersiz olacaktır, eğer ürün:

- eğlence ya da ulaşımdan başka bir amaçla kullanılmışsa
- herhangi bir şekilde modifiye edilmişse
- kiralanmışsa

### Caster Board'a Nasıl Binilir

1. [www.razor.com](http://www.razor.com) adresindeki "RipStik Binis Kilavuzu" videosunu izleyiniz.
2. Öğrenirken bir arkadaşınızdan yardımcı olmasını isteyiniz. Elinizi arkadaşınızın omzuna koyup denge için ayısını onun da yapmasını isteyiniz. Yanınızda bir arkadaşınız yoksa baska uygun bir seye tutunmayı deneyebilirsiniz.
3. Caster board'un ön tarafına çıkıp gövdesini düz tutunuz ve ayagınızın ürüne sağlam ve dengeli şekilde bastığından emin olunuz. Ayagınız kasa boyunca düz olarak ilerlemelidir (hareket yönüne dik şekilde).
4. Öndeki ayagınız dengede iken itiniz (arkadasınıza tutunarak) ve arka ayagınızı da ürünün üstüne koyunuz. Eger kendinizi dengede hissetmiyorsanız, aşağı inip tekrar baştan başlayınız.
5. Bir kez dengeyi sağladıktan sonra ayaklarınızı öne ve arkaaya ufak hareketlerle hareket ettirmeye başlayınız. Hızınızı arttırmak için bu hareketlerin ölçüsünü yavaşça artırınız. Hız = denge.
6. Dönmek için gitmek istediğiniz yöne doğru itiniz. Dengenizi sabit tutup dönüşü kontrol etmek için arka ayagınızı ön ayagınızın ters yönüne doğru yaslayınız.
7. Durmak için sadece araçtan ininiz.



## ! ПОПЕРЕДЖЕННЯ:

- Не для дітей до 8 років.
- Цей продукт є спортивним/транспортним знаряддям.
- Надягай захисне оснащення – шолом, налокітники, наколінники й напульсники.
- Як і з будь-яким іншим предметом, що рухається, їзда на двоколісній роликовій дошці може становити небезпеку й може призвести до травм або смерті, навіть якщо користуватися дошкою з необхідними запобіжними заходами.
- Катайтеся в місцях, які дозволяють поліпшити ваші навички, але не в сукупничних транспорті й не на дорогах, де можуть трапитися серйозні нещасні випадки. Уникайте пішоходів, велосипедів, скейтбордів та моторолерів. Використовуйте дошку в місцях, де немає таких небезпек, як стовпи, гідранти, припарковані машини й транспортні розв'язки.
- Не катайтеся вночі або з обмеженим освітленням.
- Використовуйте двоколісну роликову дошку на гладкій, сухій, рівній поверхні. Не катайтеся на рухливих речах (каменях, гальці або піску), «лежачих поліцейських» або на тому, що може перешкоджати обертанню коліс.
- Навчайтеся повільно, включно з трюками. Якщо ви починаєте заточуватися, не чекайте падіння, почніть заново. Катайтеся на рівному майданчику.
- Навчіться падати (якщо вийде – клубком) без двоколісної роликової дошки.
- Вчіться за допомогою друга або родича.
- Перед зйомкою дошки простежте її траєкторію руху, щоб дошка нікого не травмувала.
- Дана продукція зроблена з урахуванням добрих характеристик та надійності. Виконання трюків згодом може зашкодити продукції.
- Ризик травми зростає з ускладненням трюків, також зростає навантаження на дошку.
- Користувач приймає всі ризики, пов'язані з використанням трюків.
- Ознайомтеся з місцевими правилами, що регулюють місце й спосіб використання продукції.
- Можливо, ви бачили, як люди у відеороліках виконують трюки на двоколісній роликовій дошці, можливо, ваші знайомі це роблять. Ці люди довго тренувалися й приймають усі ризики, що можуть статися під час виконання трюків. Не треба думати, що ви можете спробувати виконати трюки без великого ризику.
- Використовуйте тільки затверджені запасні колеса RipStik.
- Для віддаленої бруду протирайте вологою тканиною. Не використовуйте промислові очисники або розчинники, тому що вони можуть ушкодити поверхню. Не використовуйте спирт, очисники на основі спирту або аміаку, тому що вони можуть ушкодити пластикові деталі.
- Перед початком руху перевірте колеса й загальний стан двоколісної роликової дошки.
- При нормальних умовах і обставинах роликова дошка та підшипники не мають потреби в обслуговуванні.
- Регулярно перевіряйте надійність затягання всіх нарізних деталей, особливо колісних осей, оскільки самозатяжні гвинти або інші кріплення можуть втратити свою ефективність.
- Перед використанням перевірте надійність усіх з'єднувальних елементів.
- Перевірте скейтборд перед використанням та заміні його, якщо знайдеш будь-які тріщини.
- Деталі цього скейтборда не потребують змащування.
- Забороняються будь-які модифікації, які можуть погіршити безпеку.
- Кожного разу за знімання осі колеса перед наступним складанням нанесіть маленьку цятку клею Loctite® Threadlocker Blue 242® (або сумісного типу клею для фіксації різьби) на різьбу осі. За нормальних умов та належного затягання вісь не розвинчуватиметься. Застосування клею для фіксації різьби рекомендується лише як застережний захід.

### Обмежена гарантія

Ця обмежена гарантія є єдиною гарантією для двоколісної роликової дошки RipStik. Інших явно висловлених або уявлених гарантій немає. Виробник гарантує, що ця продукція не має виробничих дефектів протягом 6 місяців з дати покупки. Дана обмежена гарантія буде анульована, якщо продукція:

- використовувалася не для розваги або катання
- якимось чином змінювалася
- здавалася в прокат

### Як навчитися їзди на двоколісному скейтборді

1. Переглянь відео «Посібник з катання на RipStik» на сайті [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Під час навчання попроси свого друга допомогти. Покладіть свої руки на плечі одне одного задля більшої стійкості. Якщо поруч немає друга, можна триматися за огорожу.
3. Наступи на передній край скейтборда, вирівняй дошку та переконайся, що твоя нога стоїть надійно і впевнено. Стопа ноги має бути розташованою точно впоперек дошки (перпендикулярно до напрямку руху).
4. Коли передня нога почуватися впевнено, відштовхнись задньою ногою (тримаючись за друга) та постав її на дошку. Якщо ти не почуваш себе впевнено та стійко, зійди з дошки та спробуй ще раз.
5. Досягнувши рівноваги, почни потроху рухати ногою вперед і назад. Повільно збільшуй ці рухи, що призведе до пришвидшення. Що більше швидкість, то більше стійкість.
6. Щоб зробити поворот, натисни передньою ногою на дошку у напрямку, у якому потрібно рухатися. Щоб підтримати рівновагу і контролювати поворот, нахили задню ногу у напрямку, протилежному до передньої ноги.
7. Щоб зупинитися, просто зійди з дошки.

**! 경고:**

- 8 세 미만 어린이 사용 금지.
- 본 제품은 스포츠 및 운동용 기구입니다.
- 항상 보호 장비 (헬멧, 팔꿈치, 무릎 및 손목 보호대)를 착용하십시오.
- 다른 움직임은 제품들과 마찬가지로 캐스터 보드의 운행은 위험한 활동이므로 적절한 안전 주의를 따르지 않을 경우 부상 혹은 사망을 초래할 수도 있습니다.
- 실력 향상을 원하시면 심각한 사고가 날 수 있는 차량 왕래가 있는 곳이나 도로 외의 장소에서 타십시오. 주위의 보행자 및 자전거, 스케이팅보드 또는 스쿠터를 타는 사람들을 조심하십시오. 기동, 소화전, 주차된 차량 및 차량 왕래가 없는 장소에서 사용하십시오.
- 밤이나 또는 시야에 제한이 있을 때는 타지 마십시오.
- 캐스터보드는 평탄하고 건조하며 수평인 지대에서 사용하십시오. 암석, 자갈, 모래와 같이 널려진 부스러기, 과속방지턱 및 바퀴가 멈추는 것들 위에서는 타지 마십시오.
- 트릭과 같은 사용방법은 천천히 배우십시오. 균형을 잃기 시작하면 넘어질 때까지 기다리지 말고 내려서 다시 시작하십시오. 평탄한 지대에서 사용하십시오.
- 캐스터보드로부터 떨어지는 방법을 배우십시오 (가능하면 굴러서).
- 배울 때 친구나 부모의 도움을 받으십시오.
- 캐스터보드에서 점프하기 전 캐스터보드의 방향을 살펴 다른 사람이 다치지 않도록 하십시오.
- 본 제품은 성능과 내구성을 구비하도록 만들어졌습니다. 하지만 시간이 경과함에 따라 트릭 라이딩은 제품에 스트레스를 주거나 손상을 줄 수 있습니다.
- 트릭의 난이도가 높아지고 제품에 가해지는 스트레스가 증가할 수록 부상의 위험이 증가합니다.
- 사용자는 트릭 라이딩에 따른 모든 위험을 감수해야 합니다.
- 본 제품을 사용할 수 있는 장소와 방법에 관한 현지 법을 확인하십시오.
- 비디오에서 보는 사람들이나 또는 아는 사람들이 캐스터보드 위에서 트릭을 하는 것을 보게 될 수도 있습니다. 이 분들은 오랜 시간 동안 연습을 해왔으며 트릭 라이딩에 따른 위험을 감수합니다. 큰 위험이 없이 트릭을 시도할 수 있다고 단정하지 마십시오.
- 허가를 받은 교체용 RipStik 용 바퀴만 사용하십시오.
- 먼지는 절로 천으로 닦으십시오. 상업용 세제 또는 용제는 표면을 손상시킬 수 있으므로 사용하지 마십시오. 알코올, 알코올성분 또는 암모니아 성분의 세제는 플라스틱 부분을 손상시킬 수 있습니다.
- 사용 전 캐스터보드의 바퀴와 전반적 상태를 점검하십시오.
- 캐스터보드의 바퀴와 베어링은 정상적인 상황과 상태에서는 관리하지 않아도 됩니다.
- 특히 바퀴의 차축을 비롯한 나사가 조여진 부분을 수시로 점검하십시오. 자동으로 죄여지는 나사나 다른 부착물들은 효능을 잃을 수도 있습니다.
- 사용 전 모든 접속 부품들이 고정되어있는지 점검하십시오.
- 사용 전 캐스터보드를 점검하여 금이 간 곳이 있으면 교체하십시오.
- 캐스터보드의 부품들에 윤활유를 사용하지 않아도 됩니다.
- 안전을 해치는 개조는 절대 금물입니다.
- 바퀴의 차축을 제거할 때마다 제조립 전 차축의 나사선에 Loctite® Threadlocker Blue 242® (또는 적합한 나사선 접착제)를 작은 점만큼 사용하십시오. 정상적인 상황과 나사가 올바르게 조여진 상태에서는 차축이 느슨해지지 않습니다. 나사선 접착제는 안전예방을 위해서만 권장합니다.

**한정보증**

본 한정보증은 RipStik 캐스터보드에 대한 유일한 보증이며, 이 외 다른 표현 또는 암시된 보증은 없습니다. 제조업체는 본 제품에 제조상의 결함이 없음을 구매일로부터 6개월간 보증합니다. 본 한정보증은 이하의 경우 무효가 됩니다:

- 레크리에이션 또는 운동 이외의 방식으로 사용했을 경우
- 어떠한 시도로든 개조된 경우
- 렌트된 경우

**캐스터보드 사용 방법**

1. 웹사이트 [www.razor.com](http://www.razor.com) 에서 “RipStik Ride Guide (RipStik 사용 설명)” 비디오를 보십시오.
2. 연습 시 친구에게 도움을 받으십시오. 손을 친구의 어깨에 얹고 안정성을 위해 친구도 똑같이 하도록 하십시오. 친구가 없을 경우, 펜스를 잡고 하셔도 됩니다.
3. 캐스터보드의 앞 쪽으로 올라서서 데크를 수평으로 한 다음, 발이 안전하고 균형을 유지하는지 확인하십시오. 발은 데크를 일직선으로 가로질러야 합니다 (이동하려고 하는 방향과 수직으로)
4. 앞발에 균형을 잡혔다고 생각하면 (친구에게 의지하며) 앞으로 밀면서 뒷발을 올리십시오. 만약 균형을 잃고 안전하다고 느끼지 않으면 내려서 다시 시작하십시오.
5. 균형을 잡히면, 앞발을 앞뒤로 조금씩 움직이기 시작하십시오. 천천히 움직임의 크기를 늘리시면 속도를 올릴 수 있습니다. 속도 = 안정감
6. 방향을 바꾸려면 앞발을 가려고 하는 방향으로 누르십시오. 앞발로 균형을 유지하며 방향 전환을 제어하면서 뒷발은 반대 방향으로 기울어십시오.
7. 멈추려면 그냥 내리면 됩니다.

### 警告. 為避免嚴重損傷:

- 不適合 8 歲以下兒童使用。
- 本產品為運動/運輸類設備。
- 時刻穿戴保護裝備 - 頭盔、護肘、護膝及護腕。
- 如同任何其他運動類產品一樣，使用活力板或會造成危險，即使已採取適當的安全防範措施，仍有可能導致受傷或死亡。
- 請在適宜的地點練習以改善技巧，避免在而非車多的地方或馬路等容易發生嚴重事故的地方使用。使用時留意周圍的路人、單車、滑板和滑板車手。避免在有電線桿、消防栓、車輛停泊和車多的地方使用。
- 請勿在夜間或能見度較低的情況下騎乘。
- 請於光滑、乾燥和水平地面上使用活力板。不要在有鬆散沙石（如岩石、碎石或泥沙）的地方使用，減速帶等障礙物或會令輪子無法轉動。
- 不要急於求成，慢慢學習技巧。如果你失去平衡，應在摔倒前停下活力板重新開始。請於平地上滑行。
- 在地上練習摔倒（如可能，練習翻滾落地）。
- 在朋友或父母的幫助下學習。
- 從活力板上跳下前，應注意避免撞傷周圍的人。
- 本產品性能優良且堅固耐用。任何產品在長時間的技巧性使用後均會受到壓力或損壞。
- 隨著技巧難度和產品壓力的增加，受傷的風險亦會上升。
- 用戶應自行承擔所有由技巧性動作引致的風險。
- 有關產品使用場所及產品使用方法的規定，請參閱當地法律規定。
- 你可能在視頻中看過或看過朋友使用活力板表演技巧性動作。這些人士均經過長期練習並自行承擔技巧性滑行的風險。請勿誤認為技巧性動作沒有巨大風險。
- 請只使用經 RipStik 授權的替換滑輪。
- 請使用濕潤的抹布擦去污垢。切勿使用工業清潔劑或溶劑進行清潔，否則或會損壞產品表面。切勿使用含有酒精、醇或氨基清成分的潔劑，否則或會損壞塑膠部份。
- 在滑行前請先檢查活力板車的車輪和整體狀況。
- 在正常情況下，活力板車的車輪和軸承均毋需日常維護。
- 定期檢查螺紋堅固件是否緊固，尤其是輪軸，因為自鎖型螺絲或其他連接件或會失效。
- 使用前，請先檢查所有連接件是否牢固。
- 使用前請先檢查活力板，如發現任何裂紋應盡快更換。
- 活力板零件毋需潤滑。
- 請勿進行任何會降低安全性的改裝。
- 每次拆卸輪軸時，在重新組裝之前，應在輪軸螺紋上塗少許 Loctite® Threadlocker Blue 242®（或合適的螺紋膠水）。在正常情況下和正確緊固時，輪軸不會鬆動。使用螺紋密封膠只是建議性防範措施。

### 有限保證

該有限保證為 RipStik 活力板的唯一保證。除此之外概無其他任何明示或默示的保證。

製造商保證本產品自購買之日起 6 個月內無製造缺陷。如發生以下情況，該有限保證即告失效：

- 用作非休閒或交通用途
- 以任何方式進行改裝
- 出租

### 如何學習使用活力板

1. 在 [www.razor.com](http://www.razor.com) 上觀看“RipStik Ride Guide”（新式兩輪活力板使用指南）視頻。
2. 學習時請讓朋友從旁協助。把你的手放在朋友肩膀上，同時讓朋友把手放在你肩膀上，以保持平衡。如果你的朋友不在身邊，你可以嘗試扶住欄杆。
3. 踏上活力板的前沿，保持板面水準，確保你的腳感覺安全和平衡。你的腳應橫跨在板面上（垂直於前進方向）。
4. 當你的腳感覺平衡後，（扶住你的朋友），向下用力並把後腳放上去。如果你感到不平衡、不安全，請落地重新開始。
5. 取得平衡後，開始小幅度前後運動你的腳。慢慢增加動作幅度，此時速度會逐漸加快，速度與穩定性成正比。
6. 轉彎時，前腳沿你希望前進的方向向下壓，後腳沿前腳相反方向向後傾斜，保持平衡並控制轉彎。
7. 如需停止，只需落地即可。

## 警告为避免重伤:

- 不适合八岁以下儿童。
- 本产品为运动/运输装备。
- 务必穿戴防护装备 - 头盔、护肘、护膝和护腕。
- 滑板是一项具有危险性的运动, 与使用其它运动产品一样, 即使有正确的安全保护措施, 仍可能导致受伤或死亡。
- 请在恰当的地点练习以提高滑板技巧, 避免在交通场所或公路等可能发生严重事故的地方滑行。请注意周围的行人、自行车、滑板和踏板车手。请在没有柱子、消防栓、停靠车辆及流动车辆等场所使用滑板, 避免发生安全事故。
- 不得在夜间或能见度受限情况下骑行。
- 请在光滑、干燥的平地上使用滑板。切勿在粗糙的表面(如岩石、碎石或沙土)、减速丘或任何其它可导致滑轮受阻的地方滑行。
- 不要急于求成, 慢慢学习技巧。如果您失去平衡, 应在摔倒前停下滑板重新开始。在平地上滑行。
- 在不使用滑板的情况下练习摔倒(如可能, 通过翻滚练习)。
- 在朋友或父母的帮助下进行学习。
- 跳下滑板前, 应注意避免撞伤周围的人。
- 本产品性能优良且坚固耐用。任何产品在长时间的技巧性使用后都会受到压力或损坏。
- 随着技巧难度和产品压力的增加, 受伤的危险也会增大。
- 骑手应自行承担所有与技巧性动作有关的风险。
- 有关滑行场所及产品使用的规定, 请查询当地法律。
- 您可能见过视频中或认识的人使用滑板进行技巧性动作。这些人都经过了长时间的练习并承担技巧性滑行的风险。请不要因此认为您可以在没有重大风险的情况下进行技巧性尝试。
- 仅使用经 RipStik 授权的滑轮进行更换。
- 请使用湿润的抹布擦去污垢。切勿使用工业清洁剂或溶剂进行清洁, 因为它们可能对表面造成损坏。切勿使用酒精、含酒精或氨水成分的清洁剂。它们可能对塑胶元件造成损坏。
- 使用活力板前请检查活力板的车轮和整体状态。
- 在一般情况下, 活力板的车轮和轴承均无需维修。
- 定期检查各种螺丝紧固件是否紧固, 尤其是轮轴, 因为自锁型螺钉或其它连接件可能会失效。
- 使用前, 检查所有连接件是否牢固。
- 使用前检查活力板, 如发现任何裂纹立即更换。
- 活力板元件不需要润滑。
- 不得进行任何会降低安全性的改装。
- 每次拆卸轮轴时, 在重新组装之前, 在轮轴螺纹上涂少许 Loctite® Threadlocker Blue 242® (或相容的螺纹胶水)。在正常条件下正确紧固时, 轮轴不会松动。使用螺纹密封胶只是建议的预防措施。

## 有限保修

该有限保证为 RipStik 滑板的唯一保证。除此之外不存在其它任何明示或默示的保证。

制造商保证本产品自购买之日起六个月内无制造缺陷。该有限保证在产品发生以下情况时无效:

- 用作娱乐或交通以外的其它用途。
- 以任何方式进行改装。
- 出租使用。

## 如何学习骑乘活力板

1. 在 [www.razor.com](http://www.razor.com) 上观看“RipStik Ride Guide (新式两轮滑板骑乘指南)”视频。
2. 学习时寻求朋友帮助。把您的手放在您朋友肩膀上, 同时让您朋友把手放在您肩膀上, 便于您保持平衡。如果您的朋友不在身边, 您可以尝试扶住栏杆。
3. 踩在活力板的前端, 保持板面水平, 确保您的脚感觉安全、平衡。您的脚应横跨在板面上(垂直于行进方向)。
4. 当您的脚感觉平衡后, 向下用力(扶住您的朋友), 并把后脚放上去。如果您感到不平衡、不安全, 跳下来重新开始。
5. 一旦平衡, 开始小幅度前后运动您的脚。缓慢增加动作幅度, 从而增加速度。速度等于稳定性。
6. 转弯时, 前脚沿您希望前进的方向向下压, 后脚沿前脚相反方向向后倾斜, 保持您的平衡并控制转弯。
7. 停止时跳下即可。

## ⚠ تحذير:

- غير مخصص للأطفال دون سن 8 سنوات.
- هذا المنتج هو منتج رياضي/ أومخصص للتنقل.
- قم دوماً بارتداء المعدات الواقية مثل الخوذة وقطع حماية الركبة والمرفق والمعصم.
- مثل استخدام أي منتج متحرك آخر، يمكن أن يكون ركوب لوح التزلج بالعبجات نشاطاً خطيراً وقد يؤدي إلى الإصابة أو الوفاة حتى عند استخدامه مع الأخذ في الاعتبار احتياطات السلامة اللازمة.
- قم بقيادة المنتج خارج المنزل في أماكن تسمح لك بتحسين مهاراتك ولتائقم بقيادة المنتج على طرق المواصلات المزدحمة أو الشوارع العامة حيث تزداد احتمالية وقوع حوادث خطيرة.
- تجنب المشاة والدراجات والبواج التزلج والسكوتر والراكبين الآخرين. وقم بالقيادة في أماكن خالية من الأخطار مثل البرك المائية وصنابير المياه والسيارات المتوقفة.
- لا تتركب اللوح ليلاً أو في ظروف الرؤية المنخفضة.
- استخدم لوح التزلج بالعبجات على أرض سلسة وجافة ومستوية. لا تتركب اللوح على الركام السائب (مثل الصخور أو الرمل) أو مطبات تحديد السرعة أو أي شيء آخر قد يتسبب في توقف عجلاتك.
- تعلم ببطء بما في ذلك الحيل. إذا بدأت في فقدان التوازن، فلا تنتظر حتى تسقط بل قم بالنزول من على اللوح وابدأ من جديد. سر باللوح على أرض مستوية.
- تعلم كيفية السقوط (بالدحرجة إذا أمكن) بدون لوح التزلج بالعبجات.
- تعلم مع مساعدة صديقك أو أحد الوالدين.
- قبل أن تقفز خارج لوح التزلج بالعبجات الخاص بك، انتبه إلى أين قد تتجه حتى لا تؤذي أي شخص.
- تم تصنيع هذا المنتج ليكون متيناً. إن ممارسة الحيل أثناء القيادة قد تؤدي إلى تلف المنتج مع مرور الوقت.
- تزداد احتمالية التعرض للأذى كلما زادت صعوبة الحيل التي يقوم بها الراكب.
- على الراكب توفيق كل المخاطر التي تترافق مع ممارسة الحيل أثناء ركوب المنتج.
- قم بمراعاة القوانين المحلية المتعلقة بمكان وكيفية استخدام المنتج.
- قد ترى أشخاصاً في مقاطع الفيديو أو أشخاصاً تعرفهم يقومون ببعض الحيل على لوح التزلج. لقد مارس هؤلاء الأشخاص وقتاً طويلاً ويتقبلون مخاطر القيام بالحيل أثناء الركوب. لا تفترض أنه يمكنك تجربة الحيل دون مخاطرة كبيرة.
- لا تستخدم سوى عجلات استبدال رازور المصرح بها.
- امسح اللوح بقطعة قماش مبللة لإزالة الأوساخ. لا تستخدم المنظفات الصناعية أو المذيبات لأنها قد تلحق الضرر بالسطح. لا تستخدم المنظفات الكحولية أو التي تحتوي على الكحول أو الأمونيا لأنها قد تلحق الضرر بالمكونات البلاستيكية.
- قم بفحص العجلات والحالة العامة للمنتج قبل القيادة.
- في الأحوال والظروف العادية، لا يحتاج لوح التزلج بالعبجات ومعامله إلى صيانة.
- تحقق بشكل دوري من إحكام ربط الأجزاء المختلفة المربوطة خاصة محاور العجلات لأن مسامير الربط الذاتي أو الملحقات الأخرى قد تفقد فعاليتها.
- قبل الاستخدام، تحقق مما إذا كانت جميع عناصر التوصيل آمنة.
- قم بفحص لوح التزلج قبل الاستخدام واستبداله حال وجود أي شروخ.
- لا تتطلب أجزاء لوح التزلج بالعبجات تزييئاً.
- لا تقم بأي تعديلات قد تؤثر على السلامة.
- في أي وقت تقوم بإزالة محور العجلة، ضع نقطة صغيرة من 242 Blue Threadlocker "Loctite" (أو غراء الخياط من النوع المتوافق) على خيط المحور قبل إعادة التجميع. في الظروف العادية وعندما يتم إحكام ربطه بشكل صحيح، لن ينفك المحور. يوصى باستخدام الخيط اللاصق كإجراء احترازي فقط.

### كفالة محدودة

- إن هذه الكفالة هي الكفالة الوحيدة للمنتج، لاتوجد أي كفالة أخرى صريحة أو ضمنية.
- يضمن المصنّع هذا المنتج ليكون خالياً من أي أضرار في التصنيع لمدة 6 أشهر من تاريخ الشراء.
- تُصمّم هذه الكفالة باطلّة إذا كان المنتج:
- قد تم استخدامه لهدف غير الترفيه أو التنقل.
  - قد تمّ تعديله بأي طريقة.
  - قد تم تآخيره.

### كيف تتعلم ركوب لوح التزلج

1. شاهد فيديو "RipStik Ride Guide" على [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. عند التعلّم، اطلب من صديق المساعدة. ضع يدك على كتف صديقك واجعله يفعل نفس الشيء معك من أجل الثبات. إذا لم يكن لديك صديق متاح، يمكنك محاولة الإمساك بسيّاح..
3. اخطو على مقدمة لوح التزلج بالعبجات وقم بضبط تسوية السطح من الخارج | وتحقق للتأكد من أن قدمك مستقرة بشكل آمن ومتوازن. يجب أن تتحرك قدمك مباشرة عبر السطح (عمودياً إلى اتجاه الحركة).
4. عندما تشعر أن قدمك الأمامية متوازنة، قم بالدفع (مع الإمساك بصديقك) وضع قدمك الخلفية عليها. إذا كنت لا تشعر بالتوازن والأمان، قم بالنزول وابدأ من جديد.
5. عندما تشعر بالتوازن. ابدأ في تحريك قدميك للأمام والخلف بحركات خفيفة. قم بزيادة حجم الحركات ببطء، مما سيؤدي من سرعتك. السرعة = الاستقرار.
6. للالتفاف اضغط بالقدم الأمامية في الاتجاه الذي تريده. قم بإمالة قدمك الخلفية في الاتجاه المعاكس مثل قدمك الأمامية للحفاظ على توازنك والتحكم في الالتفاف. .
7. للتوقف، ببساطة قم بالنزول.

## ! WARNING.

- Δεν είναι κατάλληλα για παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών.
- Το παρόν αποτελεί αθλητικό/μεταφορικό εξοπλισμό.
- Πάντα να φοράτε προστατευτικό εξοπλισμό, κράνος, προστασία για τους αγκώνες, τα γόνατα και τους καρπούς.
- Όπως ισχύει για κάθε άλλο κινούμενο προϊόν, η οδήγηση ενός πατινιού caster board μπορεί να είναι μια επικίνδυνη δραστηριότητα που μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό ή θάνατο, ακόμα και όταν λαμβάνονται μέτρα ασφαλείας.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν σε μέρη όπου έχετε τη δυνατότητα να βελτιώσετε τις δεξιότητές σας και ΠΟΤΕ σε κυκλοφοριακή κίνηση, σε δρόμους ή κοντά σε μηχανοκίνητα οχήματα, όπου υπάρχει πιθανότητα να προκληθεί σοβαρό ατύχημα. Να ελέγχετε τριγύρω για πεζούς, ποδήλατα, τροχοσανίδες, σκούτερ και άλλους αναβάτες. Να χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιοχές όπου δεν υπάρχουν κίνδυνοι όπως τρύπες, κρουνοί και σταθμευμένα αυτοκίνητα.
- Μην οδηγείτε τη νύχτα ή σε συνθήκες χαμηλής ορατότητας.
- Χρησιμοποιείτε το πατινιό caster board σε ομαλό, στεγνό, επίπεδο έδαφος. Μην οδηγείτε σε μη ασφαλτοστρωμένες επιφάνειες (όπως πέτρες, χαλίκι ή άμμος), σμαρακία ή οπούδηποτε αλλού μπορεί να προκληθεί ακινητοποίηση των τροχών.
- Μάθετε αργά να οδηγείτε και να πραγματοποιείτε κόλπα. Αν αρχίσετε να χάνετε την ισορροπία σας, μην περιμένετε μέχρι να πέσετε, κατεβείτε και ξεκινήστε ξανά. Οδηγείτε σε επίπεδο έδαφος.
- Μάθετε πώς να πέφτετε (αν είναι δυνατόν κυλώντας) χωρίς το caster board.
- Μάθετε μαζί με έναν φίλο ή γονέα για να σας βοηθήσει.
- Προτού πηδήξετε από το caster board, κοιτάξετε πού μπορεί να πάει για να μην τραυματίσει κάποιον.
- Το προϊόν αυτό κατασκευάστηκε για επιδόσεις και αντοχή. Η οδήγηση με την πραγματοποίηση κόλπων μπορεί με την πάροδο του χρόνου να καταπονήσει ή να προκαλέσει βλάβη στο προϊόν.
- Ο κίνδυνος τραυματισμού αυξάνεται καθώς αυξάνονται ο βαθμός δυσκολίας των κόλπων και η καταπόνηση του προϊόντος.
- Ο αναβάτης αναλαμβάνει την ευθύνη για όλους τους κινδύνους που σχετίζονται με την οδήγηση με την πραγματοποίηση κόλπων.
- Ελέγξτε την τοπική νομοθεσία για το πώς και πού επιτρέπεται να χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν.
- Μπορεί να δείτε ανθρώπους σε βίντεο ή ανθρώπους που γνωρίζετε να κάνουν κόλπα πάνω σε ένα caster board. Αυτοί οι άνθρωποι εξασκούνται πολύ καιρό και αποδέχονται τους κινδύνους όταν οδηγούν και κάνουν κόλπα. Μην θεωρείτε ότι μπορείτε να δοκιμάσετε κόλπα χωρίς μεγάλο κίνδυνο.
- Χρησιμοποιείτε μόνο εγκεκριμένους τροχούς αντικατάστασης RipStik.
- Σκουπίστε τους με ένα υγρό πανί για να απομακρύνετε τη σκόνη. Μην χρησιμοποιείτε βιομηχανικά καθαριστικά ή διαλύτες, καθώς μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια. Μην χρησιμοποιείτε οινόπνευμα και καθαριστικά με βάση το οινόπνευμα ή την αμμωνία καθώς μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στα πλαστικά εξαρτήματα.
- Ελέγξτε τους τροχούς και τη γενική κατάσταση του caster board πριν την οδήγηση.
- Σε κανονικές συνθήκες και περιστάσεις, οι τροχοί και τα ρουλεμάν του caster board δεν χρειάζονται συντήρηση.
- Ελέγξτε τακτικά ότι τα διάφορα βιδωτά μέρη είναι σφιγμένα, ειδικά οι άξονες των τροχών, επειδή οι αυτοσφαιριζόμενες βίδες ή τα άλλα προσαρτήματα μπορεί να χάσουν την αποτελεσματικότητά τους.
- Πριν από τη χρήση ελέγξτε αν όλα τα στοιχεία σύνδεσης είναι ασφαλισμένα.
- Ελέγξτε το caster board πριν από τη χρήση και αντικαταστήστε το αν διαπιστώσετε ρωγμές.
- Τα εξαρτήματα του caster board δεν χρειάζονται λίπανση.
- Δεν επιτρέπονται οι τροποποιήσεις οι οποίες μπορούν να προκαλέσουν κίνδυνο.
- Αν αφαιρέσετε τον άξονα τροχών, εφαρμόστε μικρή ποσότητα Loctite® Threadlocker Blue 242® (ή έναν συμβατό τύπο κόλλας σπειρωμάτων) στο σπείρωμα άξονα πριν την επανασυναρμολόγηση. Σε κανονικές συνθήκες και όταν είναι σωστά σφιγμένος, ο άξονας δεν χαλαρώνει. Η χρήση κόλλας σπειρωμάτων συνιστάται μόνο ως προληπτικό μέτρο.

### Περιορισμένη εγγύηση

Αυτή η περιορισμένη εγγύηση είναι η μόνη εγγύηση για αυτό το προϊόν. Δεν υπάρχει άλλη ρητή ή σιωπηρή εγγύηση.

Ο κατασκευαστής εγγυάται ότι αυτό το προϊόν δεν θα φέρει κατασκευαστικά ελαττώματα για περίοδο 6 μηνών από την ημέρα της αγοράς.

Αυτή η περιορισμένη εγγύηση θα ακυρωθεί αν το προϊόν χρησιμοποιηθεί κάποιος:

- στιγμή για άλλο λόγο εκτός από ψυχαγωγία ή μεταφορά
- τροποποιηθεί με οποιονδήποτε τρόπο
- νοικιαστεί

### Πώς να Μάθετε να Οδηγείτε ένα Caster Board

1. Δείτε το βίντεο «RipStik Ride Guide» στο [www.razor.com](http://www.razor.com).
2. Όταν μαθαίνετε, ζητήστε από έναν φίλο να σας βοηθήσει. Τοποθετήστε το χέρι σας στον ώμο του φίλου σας και εκείνος να υποστηρίξει το δικό του χέρι στον ώμο σας για σταθερότητα.  
Αν δεν υπάρχει κάποιος φίλος σας να βοηθήσει, δοκιμάστε να κρατηθείτε από έναν φράχτη.
3. Πατήστε στο μπροστινό μέρος του caster board, η σανίδα να βρίσκεται σε επίπεδη θέση και βεβαιωθείτε ότι το πόδι σας νιώθει ασφαλές και σε ισορροπία. Το πόδι σας θα πρέπει να βρίσκεται κάθετα στη σανίδα (κάθετα στην κατεύθυνση πορείας).
4. Όταν νιώσετε ότι μπροστινό πόδι ισορροπεί, υψώστε με το πόδι σας (κρατώντας τον φίλο σας) και τοποθετήστε το πίσω πόδι πάνω στη σανίδα. Αν δεν νιώθετε ότι έχετε ισορροπία και ότι είστε ασφαλείς, κατεβείτε και ξεκινήστε ξανά.
5. Όταν νιώσετε όταν έχετε ισορροπία, ξεκινήστε να μετακινείτε το πόδι σας προς τα μπροστά και πίσω σε μικρές κινήσεις. Αυξήστε αργά το μέγεθος των κινήσεων, για να αυξήσετε την ταχύτητά σας. Ταχύτητα = σταθερότητα.
6. Για να στρίψετε, πιέστε το μπροστινό πόδι προς τα κάτω προς την επιθυμητή κατεύθυνση. Ξείρτε το πίσω πόδι στην αντίθετη κατεύθυνση από το μπροστινό πόδι για να διατηρήσετε την ισορροπία σας και να ελέγξετε τη στροφή.
7. Για να σταματήσετε, απλά κατεβείτε.



**EUROPE, MIDDLE EAST, AFRICA**

Razor USA (Europe)  
Handelsweg 2  
2742 RD Waddinxveen  
Netherlands

+44 (0) 120 267 2702  
info@razoreu.com

**UNITED KINGDOM AND IRELAND**

Razor USA (UK)  
Unit 20  
Hartnoll Business Centre  
Post Hill, Tiverton  
Devon EX16 4NG  
UK

+44 (0) 120 267 2702  
info@razoreu.com

**ASIA**

Razor USA (Asia)  
P.O. Box 3610  
Cerritos, CA 90703  
USA

+81 50 7579 6622  
info@razor-asia.com

**AUSTRALIA AND NEW ZEALAND**

Razor USA LLC  
P.O. Box 4280  
Auburn South  
VIC 3122  
Australia

+1 800 954 354 (AU)  
+0 800 003 221 (NZ)  
info@razoranz.com

**AMERICAS**

Razor USA LLC  
P.O. Box 3610  
Cerritos, CA 90703  
USA

+1 866 467 2967  
Monday - Friday  
8:00 AM - 5:00 PM Pacific Time  
customersupport@razorusa.com

Printed in China for Razor USA LLC.

Copyright ©2003-2022 Razor USA LLC. All rights reserved. Razor®, RipStik® and the Razor logo design are among the registered trademarks of Razor USA LLC and/or its affiliated companies in the United States and/or select foreign countries. The RipStik® logo design is a trademark of Razor USA LLC.

U.S. Patent Number: 7,338,056 B2



EN 13613

**www.razor.com**

25L\_220324